

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع
وشركاتها التابعة

البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع
وشركاتها التابعة

البيانات المالية الموحدة
للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

الصفحات

٢ - ١	كلمة رئيس مجلس الإدارة
٤ - ٣	كلمة الرئيس التنفيذي
٦ - ٥	تقرير مدقق الحسابات المستقل
٧	بيان المركز المالي الموحد
٨	بيان الدخل الشامل الموحد
٩	بيان التدفقات النقدية الموحد
١٠	بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد
٥٠ - ١١	إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة

كلمة رئيس مجلس الإدارة

يسعدني، وبكل فخر، أن أضع بين أيديكم التقرير السنوي الذي يستعرض سلسلة من الإنجازات التي كانت ثمرة جهود بذلناها استعداداً لمواكبة التحولات التي يشهدها قطاع الاتصالات. وتماشياً مع أهدافنا الاستراتيجية، تمكنا من تحسين نموذج أعمالنا للحفاظ على نجاحنا في ظل بيئة تشهد تحولات متسارعة، وواصلنا تحقيق نتائج إيجابية وتحقيق قيمة أفضل لمساهميننا.

وبالرغم من حالة عدم الاستقرار التي شهدتها الأسواق العالمية، إلا أننا أثبتنا قدرتنا على توجيه أعمالنا لمواكبة هذه التطورات وتقديم منتجات وخدمات متميزة انطلاقاً من التزام حكومة دولة الإمارات في بناء اقتصاد مستدام عنوانه التنوع وقوامه الابتكار.

ولتحقيق التوازن في ظل موجة من العوامل الخارجية التي واجهها السوق، تمكنا من الانتقال بشركتنا نحو مرحلة جديدة من النضوج والتحول. وخلال الشهور الإثني عشر الماضية، تركزت جهودنا على تعزيز الكفاءة وتضمين الابتكار في كل ما نقوم به لحماية وتطوير نموذج أعمالنا. ونتيجة لذلك، تمكنا من تحقيق نتائج إيجابية على كافة مستويات أعمالنا الرئيسية، لا سيما فيما يتعلق بإيرادات بيانات الهاتف المتحرك.

وفي ظل رؤية حكومتنا الرشيدة وتماشياً مع أهداف رؤية الإمارات ٢٠٢١، حرصنا على تطوير أعمالنا ومواءمتها وطموحات مبادرة الإمارات الحكومة الذكية. تعتبر مبادرة دبي "المدينة الذكية" أحد العناصر الرئيسية لاستراتيجية وطنية هادفة وضعتها حكومة دولة الإمارات بهدف تعزيز ريادتها في قطاع الاتصالات. ولا يُخفى على أحد الدور الذي تلعبه شركتنا لإقامة مجتمع رقمي ذكي من خلال توفير خدمات تقنية رائدة، ولا يزال أماننا الكثير لتحقيقه لتعزيز النسيج الاجتماعي لبلادنا من خلال استخدام التكنولوجيات الذكية والبسيطة. ومن خلال التركيز على طرح منتجات مبتكرة تلبي متطلبات عملائنا المتزايدة، بما في ذلك العمل على توفير بيانات بسرعة عالية، نحرص على تعزيز إسهاماتنا لنشر خدمات ذكية فعالة وخاصة بعد إعلان دبي عن عزمها الوصول إلى أعلى قمم النجاح لتصبح المدينة الأذكى حول العالم. وبالرغم من أهمية الدعم المقدم من قبل الحكومة، إلا أن هناك حاجة ملحة لتظافر كافة الجهود لترجمة الأقوال إلى أفعال، وهنا يأتي دور القطاع الخاص لتعزيز إسهاماته في هذا المجال.

خلال العام ٢٠١٥، قطعنا أشواطاً وحققنا تقدماً ملحوظاً، بالتعاون مع شركائنا، في مجال تقديم منتجات مبتكرة مثل الإنارة الذكية والعدادات الذكية لضمان استخدام الطاقة بطريقة فعالة ودقيقة حفاظاً على العوامل البيئية في دبي بهدف تحسين حياة سكان دولة الإمارات. ولن نتأخر عن بذل كافة الجهود لضمان تحويل دبي إلى مدينة ذكية بدءاً من اليوم إيماناً منا بأهمية عامل الوقت واستشراف المستقبل.

إن التحول في استراتيجيتنا للتركيز أكثر على تعزيز التكامل الرقمي في دولة الإمارات يعكس إيماننا بأن الاتصالات هي في صميم التغيير المجتمعي، وقدرتها في المساهمة بشكل إيجابي في تحسين حياة الناس. تطلّب هذا التحول المهم التزام وتفاني موظفينا المبدعين. ومع إشراف كل صباح، يؤكد موظفونا أنهم جوهر نجاحنا وعماد ريادتنا، وأن إسهاماتهم هي الدافع للمضي قدماً في تحقيق أهداف استراتيجيتنا، والانطلاق بشركتنا نحو آفاق أكثر إشراقاً. ولأن الابتكار هو عصب قطاع الاتصالات وجوهر تقدمه، حرصنا على إتاحة المجال أمامهم لإطلاق العنان لأفكارهم المبدعة والخلاقة ومشاركتها مع مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية لتبنيها بهدف الارتقاء بمستويات رضا عملائنا وإنجاز المزيد من التطوير والتحسين في جميع مجالات أعمالنا. وبفضل مساهماتهم القيمة، تمكنا من تحقيق نتائج قوية وتحقيق قيمة أفضل لمساهميننا بغض النظر عن كافة الظروف الاقتصادية من حولنا.

ولن يكون المستقبل الذي نسعى إلى تحقيقه دون توفير بيئة مثالية ثقافية غنية تزيد موظفونا ثقة بأنفسهم وفخراً بإنجازاتهم، لذا نركز في مجلس الإدارة على ضمان الاهتمام بالعاملين في الشركة، وقمنا بتنفيذ وتطوير عدد من المبادرات لتوفير بيئة عمل مُشجّعة.

تماشياً مع رؤية دولة الإمارات العربية المتحدة لعام ٢٠٢١ والالتزام بالحكومة بزيادة عدد المواطنين الإماراتيين العاملين في القطاع الخاص، استمرت استراتيجيتنا للتوطين في الازدهار. وقمنا بتعيين المزيد من مواطني دولة الإمارات ونعمل على تدريب وتطوير الكوادر الإماراتية من خلال برامج التدريب والتوجيه الإداري. في الوقت الحالي، يمثل الموظفون الإماراتيون ٣٣٪ من إجمالي العاملين في الشركة، و٥٨٪ من الإدارة التنفيذية. ولتحقيق أهداف استراتيجيتنا، عملنا على استقطاب المزيد من الكفاءات وتطوير قدرات موظفينا من خلال توفير الدورات التدريبية وبرامج الإرشاد والتوجيه.

تركزت جهودنا على ضمان استقرار الشركة من خلال تطبيق سياسات وإجراءات الحوكمة المعترف بها دولياً. إن الالتزام في تطبيق أفضل الممارسات وأعلى معايير النزاهة والمساءلة يشكل ركيزة أساسية في نجاح وتطوير أعمالنا. ونجدد التزامنا بفلسفة اتباع سياسات صارمة للحوكمة في مختلف أنشطة الشركة. إنه لشرف كبير لي العمل عن كثب مع أعضاء مجلس الإدارة لتكريس خبراتنا وتوحيد جهودنا لضمان التزام الشركة بكافة التعليمات الصادرة عن هيئة الأوراق المالية والسلع.

كلمة رئيس مجلس الإدارة (تابع)

كما في السنوات السابقة، حرصنا على الإفصاح عن كل المعلومات الأساسية للمعاملات التي قمنا بها في عام ٢٠١٥ وإدراجها ضمن النتائج المالية، كما واصل مجلس الإدارة جهوده لضمان للتأكد من أن شروط المعاملات عادلة ومناسبة وتصب في صالح المساهمين.

وما زالت رؤيتنا واستراتيجتنا تتمحور حول متطلبات عملائنا. ونعمل على تقديم أفضل المنتجات والخدمات التي ترتقي بحياة جميع المشتركين، أتاح تركيزنا على تحسين البنية التحتية وفعالية العمليات في السنوات الماضية توفير قيمة أفضل ومستقرة على الأمد الطويل للمساهمين، فضلاً عن تعزيز وضعنا في مواجهة بعض الظروف الخارجية الصعبة.

ويسعدني اليوم الإعلان عن مقترح مجلس الإدارة بتوزيع أرباح نهاية السنة بقيمة ٠,٢٠ فلساً للسهم الواحد، ليصل بذلك العائد السنوي الإجمالي للعام ٢٠١٥ إلى ٠,٤٣ فلساً للسهم الواحد، تم دفع ٠,١٣ فلساً منها كعائدات نصف سنوية على السهم، و ٠,١٠ فلساً كأرباح خاصة للسهم الواحد.

مرة أخرى، كان لإسهامات وتوجيهات أعضاء مجلس الإدارة دوراً محورياً في بلورة استراتيجية هادفة للشركة تستشرف المستقبل وتفتح آفاقاً لنجاحات وإنجازات جديدة. ولا يسعني في هذه المناسبة إلا أن أتوجه بجزيل الشكر والتقدير لجميع الأعضاء لدعمهم المستمر وجهودهم خلال العام ٢٠١٥. كما أود أن أعرب عن جزيل التقدير لعضو مجلس الإدارة السابق وليد المهيري لما قدمه من دعم خلال فترة ولايته، والترحيب بانضمام حميد الشمري خلفاً له.

وختاماً، نحن نتطلع للمستقبل بإيجابية ونرى أن هناك العديد من الفرص التي يمكن الاستفادة منها خلال السنوات القادمة. كلنا ثقة بكفاءة استراتيجيتنا وقدرتنا على ترجمة هذه الفرص إلى نجاحات تصب في مصلحة كل من عملائنا، وموظفينا ومساهميننا. ونتطلع لمشاركة نجاحنا مع أبناء الإمارات وجميع المقيمين على أرضها الطيبة.

أحمد بن بيات
رئيس مجلس الإدارة

كلمة الرئيس التنفيذي

السادة المساهمون الكرام،

بالرغم من التحديات والضغوطات التي واجهت قطاع الاتصالات، يسرني أن أعلن عن تحقيقنا أداءً متميزاً خلال العام ٢٠١٥. إن منهج التغيير الذي اعتمدناه مكننا من تحقيق نتائج إيجابية على جميع مستويات أعمالنا الرئيسة للسنة التاسعة على التوالي، والحفاظ على تميزنا والتزامنا في تحقيق قيمة أفضل لعملائنا ومساهميننا على حد سواء.

لقد كان لحملة "رقمي، هويتي" التي أطلقتها حكومة دولة الإمارات، تأثير بشكل كبير على إجمالي الإيرادات وقاعدة المشتركين حيث أضطررنا وفقاً لقواعد الحملة تعليق الخدمات عن أكثر من ١,١ مليون مشترك خلال العام ٢٠١٥، إلا أن حرصنا على تطوير نموذج أعمال قوامه الاستدامة وعنوانه التنوع، وتقديم منتجات مبتكرة ومصممة خصيصاً لتلبية احتياجات عملائنا، سواء من الأفراد أو المؤسسات، مكننا من الحد من هذا التأثير وترجمته إلى نجاحات أخرى.

في العام ٢٠١٥، تمكنا من تحقيق نمو في العائدات بنسبة ٠,٨٪ مقارنة مع العام ٢٠١٤ لتصل إلى ١٢,٣٤ مليار درهم. ونتيجة للالتزامنا المستمر في تعزيز الكفاءة وإضفاء المزيد من التحسينات، وصلت كفاءتنا التشغيلية إلى مستويات قوية، الأمر الذي أسهم في تحقيق مستويات سليمة من الربحية حيث وصلت الأرباح قبل اقتطاع الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء إلى ٥,٤٢ مليار درهم خلال العام ٢٠١٥، أي بزيادة قدرها ٧,٧٪ على أساس سنوي. كما حقق صافي الأرباح قبل خصم حقوق الامتياز نمواً بنسبة ٤,٣٪ ليصل إلى ٣,٨٦ مليار درهم، ووصل صافي الأرباح بعد خصم حقوق الامتياز إلى ١,٩٤ مليار مقارنة مع ٢,١١ مليار درهم خلال العام ٢٠١٤ نتيجة الزيادة في نسبة الامتياز الحكومي التي وصلت إلى ٢٠,٦٪.

يعتبر قطاع الاتصالات المحرك الأساس لتعزيز رفاه المجتمعات وقياس تطورها. وأسهمت الاتصالات الحديثة في تعزيز الكفاءة والارتقاء بمستويات رضا وسعادة الشعوب. إن هذه النقلة النوعية نحو استخدام محتوى البيانات الرقمية لعبت دوراً محورياً في تغيير طرق استخدام العملاء لأجهزتهم وكيفية استهلاك المعلومات الخاصة بهم، ولذا، نرى أن قطاع الاتصالات يتعرض لضغوط كبيرة بهدف الحفاظ على مكانته والبقاء في طليعة التطورات واتخاذ خطوات استباقية لتقديم خدمات أفضل تلبي احتياجات العملاء وتفوق توقعاتهم حول المستقبل.

خلال العام ٢٠١٥، بقي إقبال عملائنا على وسائل الاتصال الحديثة والهواتف الذكية قوياً. ولأن الطلب على البيانات هو مفتاح نجاح قطاع الاتصالات، تمكنا من ترجمة هذا الطلب إلى نمو متميز في إيرادات بيانات الهاتف المتحرك، التي شهدت ارتفاعاً بنسبة ٧,٣٪ لتصل إلى ٢,٩٦ مليار درهم مقارنة مع ٢,٧٦ مليار درهم خلال العام ٢٠١٤. كما هو الحال في السنوات السابقة، تشكل إيرادات البيانات النسبة الأكبر من إجمالي إيرادات خدمات الهاتف المتحرك، حيث بلغت نسبتها ٣٢٪ مقارنة مع ٢٩,٨٪ خلال العام ٢٠١٤.

وبالنظر إلى الواقع الحالي لقطاع الاتصالات، واجهنا العديد من الضغوطات نظراً لالتنامي الإقبال على الخدمات الصوتية عبر بروتوكول الإنترنت وتأثيراته المباشرة على عائدات القطاع، إضافة إلى احتدام المنافسة في السوق. ولمواكبة الاتجاهات العالمية، تخطت تطلعات عملائنا حدود خدمات الاتصالات التقليدية لتشمل متطلباتهم توفير منتجات رقمية تضيف طابعاً من البساطة على حياتهم وتأتي متواءمة وأنماط حياتهم الخاصة. ولتعزيز مكانتنا كمشغل رائد في قطاع الاتصالات، وللحفاظ على سجلنا الحافل من النجاحات التي حققناها منذ إطلاق أعمالنا في العام ٢٠٠٦، قمنا ببلورة استراتيجية هادفة للانطلاق بأعمالنا نحو آفاق جديدة لتعزيز ريادتنا في مجال توفير خدمات التكنولوجيا المتكاملة.

تماشياً مع طموحات رؤية الإمارات ٢٠٢١ الرامية لخلق اقتصاد يقوده الابتكار، عملنا بلا كلل على تطوير البنية التحتية للشبكة وتقديم خدمات مبتكرة ورائدة تلبي تطلعات عملائنا. تركزت أعمالنا خلال العام ٢٠١٥ على تجسيد نموذج أعمال ناجح وتضمين ثقافة الابتكار ودمجها في النسيج الداخلي للشركة.

ومن خلال إجراء تغييرات هيكلية وتعزيز الكفاءة، واصلنا الاستثمار في تحسين قدراتنا لضمان تقديم تجربة أفضل لعملائنا في عصر يشهد إقبلاً كبيراً على وسائل الاتصال والبيانات. ويعمل فريق عملنا على تحد أنفسهم مع الحرص على أن يكون الابتكار جزءاً لا يتجزأ من بنيتنا المؤسسية تماشياً مع طموحات وأهداف الاستراتيجية الوطنية للابتكار التي أطلقها صاحب السمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم، نائب رئيس الدولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي، وتقديم حلولاً متطورة مصممة خصيصاً لتعزيز تجربة العملاء.

نحن نعي جيداً أهمية الدور الذي نلعبه لتحقيق أهداف العديد من المبادرات الحكومية الرامية إلى تحسين حياة الأفراد، سواء المواطنين أو المقيمين على أراضيها، لذا حرصنا على تعزيز إسهاماتنا في دفع عجلة التنمية الاقتصادية، وقيادة مسيرة التغيير والعمل على تطوير خدمات رقمية هدفها تسهيل حياة الناس. وتعتبر كل من مبادرة الحكومة الذكية ومبادرة دبي المدينة الذكية أمثلة حية على ما بذلناه من جهود خلال العام ٢٠١٥ لتكون جزءاً من الثورة التنموية التي تشهدها الدولة.

كلمة الرئيس التنفيذي (تابع)

وانطلاقاً من كوننا شريكاً رسمياً في مبادرة دبي المدينة الذكية، قمنا بتهيئة الأسس الرئيسة للمدينة الذكية وواي فاي الإمارات، كما قمنا باستعراض خططنا لتحويل دبي إلى مدينة ذكية خلال المنتدى العالمي لإنترنت الأشياء في منطقة الشرق الأوسط. كما قمنا بوضع آلية مبتكرة لتحليل عادات وتوجهات زوار إمارة دبي، وتقديم إحصاءات مفيدة للحكومة.

بعد إبرامنا اتفاقية شراكة مع هيئة تنظيم الاتصالات نقوم بموجبها بإدارة الشبكة الاتحادية الإلكترونية خلال العام ٢٠١٤، بدأنا العمل فعلياً على توفير خدمات اتصال عالية السرعة وربط المؤسسات الحكومية. كما قمنا بتركيب أنظمة الإنارة الذكية الأولى من نوعها في دولة الإمارات في واحة دبي للسيليكون، وقمنا بمساعدة هيئة كهرباء ومياه دبي في تركيب العدادات الذكية لتحسين كفاءة استخدام الطاقة وحلول إدارة الأسطول الذكية باستخدام تكنولوجيا التحكم عن بعد.

خلال العام ٢٠١٥، حافظنا على التزامنا في تحسين مستويات رفاه موظفينا وفتح المجال أمامهم لتطوير قدراتهم لضمان بناء مستقبل مستدام لشركتنا والوفاء بالتزاماتنا في تحقيق قيمة أفضل لمساهميننا. ونتيجة لذلك، يسرنا تحقيق ٤,٣٩ نقطة على مؤشر غالوب لإشراك الموظفين، وهو إنجاز آخر يضاف إلى سجل نجاحاتنا في الارتقاء بمستويات رضا موظفينا.

إن نجاحنا في مواكبة هذه التحولات المتسارعة من حولنا، والحفاظ على مكانتنا في ظل بيئة اقتصادية صعبة لم يكن ليتحقق لولا تفاني موظفينا وإصرارهم على تقديم الأفضل لعملائنا. وبفضل إيماننا بأن عملنا ليس مجرد وظيفة نؤديها، بل رسالة نبنيها، تمكنا من تطوير نموذج أعمالنا بفعالية وكفاءة. ولا يسعني إلا أن أوجه بجزيل الشكر والعرفان لجميع أفراد أسرة دو لإخلاصهم في أداء واجباتهم خلال الشهور الإثني عشر الماضية.

نحن نقف على أعتاب مرحلة جديدة من التطور والنمو، وأنا على يقين بأن المستقبل يحمل المزيد من النجاحات لشركة دو. لقد شكل العام الماضي مرحلة هامة عنوانها التحدي، ولا يزال أماننا الكثير من الإنجازات للانتقال نحو مستقبل الخدمات الرقمية. وأخيراً، أود أن أعرب عن خالص امتنائي وتقديري لجميع مساهميننا لثقتهم بنا، ولجميع أعضاء مجلس الإدارة الذين لم يتأخروا عن تقديم التوجيه والدعم خلال هذه الفترة الانتقالية.

عثمان سلطان
الرئيس التنفيذي

تقرير مدقق الحسابات المستقل إلى السادة المساهمين في شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع

التقرير حول البيانات المالية الموحدة

لقد قمنا بتدقيق البيانات المالية الموحدة المرفقة لشركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع ("الشركة") وشركاتها التابعة (معاً "المجموعة")، والتي تتكون من بيان المركز المالي الموحد كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ والبيانات الموحدة للدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وملخص السياسات المحاسبية الهامة والإيضاحات التفسيرية الأخرى.

مسؤولية الإدارة عن البيانات المالية الموحدة

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه البيانات المالية الموحدة وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية وإعدادها وفقاً للأحكام السارية للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، وعن تلك الرقابة الداخلية التي ترى الإدارة أنها ضرورية لكي تتمكن من إعداد بيانات مالية موحدة خالية من أي أخطاء جوهرية، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو خطأ.

مسؤولية مدقق الحسابات

تتخصص مسؤوليتنا في إبداء رأينا حول هذه البيانات المالية الموحدة بناءً على عملية التدقيق التي قمنا بها. لقد أجرينا تدقيقنا وفقاً لمعايير التدقيق الدولية. تستدعي هذه المعايير التزامنا بالمتطلبات الأخلاقية وتخطيط وتنفيذ عملية التدقيق للتوصل إلى تأكيد معقول حول ما إذا كانت البيانات المالية الموحدة خالية من أي أخطاء جوهرية.

تتضمن عملية التدقيق القيام بإجراءات للحصول على إثباتات تدقيق حول المبالغ والإفصاحات الواردة في البيانات المالية الموحدة. تستند الإجراءات المختارة إلى تقدير مدقق الحسابات، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية للبيانات المالية الموحدة، سواء كان ذلك بسبب الاحتيال أو الخطأ. وعند القيام بتقييم تلك المخاطر، يأخذ مدقق الحسابات في الاعتبار الرقابة الداخلية المتصلة بإعداد المنشأة وعرضها العادل للبيانات المالية الموحدة بهدف تصميم إجراءات التدقيق المناسبة حسب الظروف، وليس لغرض إبداء الرأي حول فعالية الرقابة الداخلية للمنشأة. تتضمن عملية التدقيق كذلك تقييماً لمدى ملاءمة السياسات المحاسبية المستخدمة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الإدارة، وكذلك تقييماً لأسلوب عرض البيانات المالية الموحدة بشكل عام.

نعتمد أن إثباتات التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة لتوفير أساس مناسب للرأي الذي نبديه بناءً على عملية التدقيق.

الرأي

برأينا، تعتبر البيانات المالية الموحدة بشكلٍ عادل ومن كافة النواحي الجوهرية عن المركز المالي للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ وأدائها المالي وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

تقرير مدقق الحسابات المستقل إلى السادة المساهمين في شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع (تابع)

التقرير حول المتطلبات القانونية والتنظيمية الأخرى

إضافة إلى ذلك ووفقاً لمتطلبات القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، نفيدكم بما يلي:

- (١) أننا قد حصلنا على كافة المعلومات التي اعتبرناها ضرورية لأغراض تدقيقنا.
- (٢) أن البيانات المالية الموحدة قد أعدت، من كافة النواحي الجوهرية، طبقاً للأحكام السارية للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥.
- (٣) أن المجموعة قد احتفظت بدفاتر محاسبية سليمة.
- (٤) أن المعلومات المالية الواردة في كلمة رئيس مجلس الإدارة وكلمة الرئيس التنفيذي تتوافق مع الدفاتر المحاسبية للمجموعة.
- (٥) أن المجموعة لم تقم بشراء أي أسهم أو الاستثمار فيها خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.
- (٦) أن الإيضاح رقم (١١) من البيانات المالية الموحدة يوضح المعاملات الهامة مع الأطراف ذات العلاقة والشروط التي بموجبها أبرمت هذه المعاملات.
- (٧) أنه بناءً على المعلومات المقدمة لنا لم يلفت انتباهنا ما يجعلنا نعتقد بأن المجموعة قد خالفت خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ أيّاً من الأحكام السارية للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥، أو فيما يتعلق بالشركة ونظامها الأساسي بشكلٍ يمكن أن يكون له تأثير جوهري على أنشطة الشركة أو مركزها المالي كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.
- (٨) أن الإيضاح رقم (٢١) من البيانات المالية الموحدة يبين المساهمات الاجتماعية المقدمة خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥.

برايس ووترهاوس كوبرز
٢٩ فبراير ٢٠١٦



بول سودابي
سجل مدققي الحسابات المشتغلين رقم ٣٠٩
دبي، الإمارات العربية المتحدة

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

بيان المركز المالي الموحد

كما في ٣١ ديسمبر		إيضاح	
٢٠١٤	٢٠١٥		
ألف درهم	ألف درهم		
			موجودات غير متداولة
٨,٢٠٢,٣٧٢	٨,٣٣٣,٤٨٠	٦	ممتلكات ومنشآت ومعدات
١,٢٠٨,٩٤٩	١,٢٠٠,٩٦١	٧	موجودات غير ملموسة
١٠٧,٨٩٠	١١٠,٨٦٧	٨	استثمار في شركة زميلة
-	٣,٠٣٣	٩	أدوات مالية مشتقة
٩,٥١٩,٢١١	٩,٦٤٨,٣٤١		مجموع الموجودات غير المتداولة
			موجودات متداولة
١٥٠,١٨٣	٨٣,٢٣٧		مخزون
١,٧٠٩,٤٩٣	١,٤٤٨,٣٥٩	١٠	ذمم مدينة تجارية وأخرى
٤٦٦,٤٧٥	٣٩٧,١٤٥	١١	مبالغ مستحقة من أطراف ذات علاقة
٥,٨٤٠,٠٠٠	٦,٢٠٠,٠٠٠	١٢	استثمارات قصيرة الأجل
١٩٢,٧٣٧	١٦٣,٢٨٨	١٣	أرصدة نقدية ومصرفية
٨,٣٥٨,٨٨٨	٨,٢٩٢,٠٢٩		مجموع الموجودات المتداولة
			مطلوبات متداولة
٥,٣٣٠,٠٨٧	٥,٣٢٦,٩٨٠	١٤	ذمم دائنة تجارية وأخرى
-	٢٨,٠٧١	١١	مبالغ مستحقة لأطراف ذات علاقة
٥٧٤,٤٦٢	١٣٣,٦٦٩	١٥	قروض
٥,٩٠٤,٥٤٩	٥,٤٨٨,٧٢٠		مجموع المطلوبات المتداولة
٢,٤٥٤,٣٣٩	٢,٨٠٣,٣٠٩		صافي الموجودات المتداولة
			مطلوبات غير متداولة
٣,٨٥٦,١٣٦	٤,٣٥٧,٧٨٩	١٥	قروض
١٦٥,٣٩٦	١٨٦,٨٨٧	١٦	مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
١١٣,٢٧٩	٨٨,٣١٨	١٧	مخصصات أخرى
٤,١٣٤,٨١١	٤,٦٣٢,٩٩٤		مجموع المطلوبات غير المتداولة
٧,٨٣٨,٧٣٩	٧,٨١٨,٦٥٦		صافي الموجودات
			متمثل في:
			رأس المال والاحتياطيات
٤,٥٧١,٤٢٩	٤,٥٧١,٤٢٩	١٨	رأس المال
٣٩٣,٥٠٤	٣٩٣,٥٠٤	١٩	علاوة إصدار
١,٧٩٢,٩٨٢	١,٩٨٧,٨٠٤	٢٠	احتياطيات أخرى
١,٠٨٠,٨٢٤	٨٦٥,٩١٩		أرباح محتجزة
٧,٨٣٨,٧٣٩	٧,٨١٨,٦٥٦		مجموع حقوق الملكية

تم اعتماد هذه البيانات المالية الموحدة من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ٢٩ فبراير ٢٠١٦ ووقعها بالنيابة عن المجلس:

عثمان سلطان
الرئيس التنفيذي

أحمد بن بيات
رئيس مجلس الإدارة

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

بيان الدخل الشامل الموحد

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر		إيضاح	
٢٠١٥	٢٠١٤		
ألف درهم	ألف درهم		
١٢,٣٣٧,٠٤٨	١٢,٢٣٨,٣٦٥	٣٠	الإيرادات
(٢,٨٤٥,٠٩٥)	(٣,١٣٠,٧٢٧)		تكاليف الربط
(٩٠٨,٤٦٦)	(٩٠٣,٦٩٠)		تكاليف موظفين
(٧٥٣,٧٩٢)	(٧٤٦,٨٢٩)		تشغيل وصيانة الشبكة
(٥٦٩,٢٨٦)	(٦٣٧,٢٧٥)		تكاليف المنتجات
(٤٩٦,٥٧٥)	(٤٧٠,٣١٤)		تعهد خارجي وتعاقبات
(٢٦٩,٠٤١)	(٣٦٢,٠٧٩)		عمولات
(٣٣٨,٥٩٦)	(٣١١,٦٠٦)		رخصة الاتصالات والرسوم المتعلقة بها
(٣٥٩,٣٩١)	(٢٩٦,٩٩٣)		تسويق
(١٠٦,٨٢٨)	(٨٣,٦٦٥)		إيجار ومرافق
(٢٧٤,١٣٦)	(٢٧٠,٩٤٠)	٢١	مصاريف أخرى
٣,٣٢٩	٦,١٦٠		إيرادات أخرى
٥,٤١٩,١٧١	٥,٠٣٠,٤٠٧		الأرباح قبل خصم الفوائد والضرائب والاستهلاك والإطفاء
(١,٣٨٤,١٦١)	(١,١٦٢,٤٠٣)	٦	الاستهلاك
(١٧٢,٦٩٥)	(١٥٢,٠٤٩)	٧	إطفاء موجودات غير ملموسة
٣,٨٦٢,٣١٥	٣,٧١٥,٩٥٥		الأرباح التشغيلية
١١٢,٨٢١	٩٣,٠٩٥	٢٣	إيرادات تمويل
(١١٦,٢٠٢)	(١٠٦,٥٣٩)	٢٣	مصاريف تمويل
٢,٩٧٧	(٩٦٨)	٨	حصة من ربح / (خسارة) استثمار في شركة زميلة محتسب باستخدام طريقة حقوق الملكية
٣,٨٦١,٩١١	٣,٧٠١,٥٤٣		الأرباح قبل رسوم حق الامتياز
(١,٩٢٠,٥٥٨)	(١,٥٩٢,١٩٤)	٢٤	رسوم حق الامتياز
١,٩٤١,٣٥٣	٢,١٠٩,٣٤٩		ربح السنة
الدخل الشامل الآخر			
٣,٠٣٣	-	٩	بنود يُحتمل إعادة تصنيفها لاحقاً في الربح أو الخسارة
			التغيرات في القيمة العادلة لتحوطات التدفقات النقدية
١,٢٤٦	-	١٦	بنود لن يُعاد تصنيفها في الربح أو الخسارة
			أرباح اكتوارية من التزامات المنافع المحددة
٤,٢٧٩	-		الدخل الشامل الآخر للسنة
١,٩٤٥,٦٣٢	٢,١٠٩,٣٤٩		مجموع الدخل الشامل للسنة العائد بالكامل إلى مساهمي الشركة
٠,٤٢	٠,٤٦	٢٥	الربحية الأساسية والمخفضة للسهم (بالدرهم)

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

بيان التدفقات النقدية الموحد

للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر		إيضاح	
٢٠١٤	٢٠١٥		
ألف درهم	ألف درهم		
٣,٧٠١,٥٤٣	٣,٨٦١,٩١١		التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية
			الأرباح قبل رسوم حق الامتياز
			تعديلات بسبب:
١,١٦٢,٤٠٣	١,٣٨٤,١٦١		الاستهلاك
١٥٢,٠٤٩	١٧٢,٦٩٥		إطفاء موجودات غير ملموسة
٤٢,٩٤٣	٣٠,٠٥٨	١٦	مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين
٧٥,٠٨٩	٨٨,٢٨٣	١٠	مخصص الانخفاض في قيمة ذمم مدينة تجارية
(٩٣,٠٩٥)	(١١٢,٨٢١)	٢٣	إيرادات تمويل
١٠٥,٠٨٩	١١٥,٠١٩	٢٣	مصاريف فوائد
			معاملات المدفوعات المبنية على الأسهم والمسددة بأدوات حقوق الملكية
٢,٨٥٥	-	٢٠	إطفاء خصم على التزامات استبعاد الموجودات
٣,٦٩٧	٤,٢٠٧	١٧	حصة في (ربح) / خسارة استثمار في شركة زميلة
٩٦٨	(٢,٩٧٧)	٨	التغيرات في رأس المال العامل
(٢١٠,٣٩٤)	١٠٣,١٥٠	٢٦	
٤,٩٤٣,١٤٧	٥,٦٤٣,٦٨٦		النقد الناتج من العمليات
(١,٠٧٢,٩٧٣)	(١,٥٦٢,٢٥٧)	٢٤	حقوق امتياز مدفوعة
٣,٨٧٠,١٧٤	٤,٠٨١,٤٢٩		صافي النقد الناتج من الأنشطة التشغيلية
التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة الاستثمارية			
(١,٤٨٥,٤٨٩)	(١,٦٣١,٢٠٦)		شراء ممتلكات ومنشآت ومعدات
(١٥٣,٧٠١)	(١٣٨,٦٨٧)		شراء موجودات غير ملموسة
(٢٦,٧٤١)	(٧٣,٦٣١)		دفعات عن استثمار إضافي في شركة زميلة
٧١,٧٥٥	٧٩,٨٢٩		فوائد مقبوضة
٣,٢٦٩	٣,٨٨٥	١٣	هامش على ضمانات محررة
(٥,٨٤٠,٠٠٠)	(٤,٤٣٥,٠٠٠)		استثمارات موظفة قصيرة الأجل
٤,٤٨٥,٠٠٠	٤,٠٧٥,٠٠٠		استثمارات محررة قصيرة الأجل
(٢,٩٤٥,٩٠٧)	(٢,١١٩,٨١٠)		صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية			
٣,٣٣٧,٧٣٢	٢٨٢,٠٥٦		متحصلات من القروض
(٢,٨٨٢,٥٨٤)	(٢٢١,١٩٦)		سداد قروض
(٥٧,٨٨٣)	٣٨,٩٠٠		نقص / (زيادة) في الأرصدة المستحقة من المساهمين المؤسسين
(١٠٢,١٦٧)	(١٢١,٢٢٨)		فوائد مدفوعة
(١,٤١٧,١٤٢)	(١,٩٦٥,٧١٥)	٢٠	توزيعات أرباح مدفوعة
(١,١٢٢,٠٤٤)	(١,٩٨٧,١٨٣)		صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية
(١٩٧,٧٧٧)	(٢٥,٥٦٤)		صافي النقص في النقد وما في حكمه
٣٧٨,٤٧٧	١٨٠,٧٠٠		النقد وما في حكمه في ١ يناير
١٨٠,٧٠٠	١٥٥,١٣٦	١٣	النقد وما في حكمه في ٣١ ديسمبر

معاملة غير نقدية

تشمل المعاملة غير النقدية تسوية التسهيلات الائتمانية السابقة (القروض لأجل) التي تظهر ضمن بند القروض والحصول على تسهيلات جديدة كما هو مبين في الإيضاح رقم ١٥.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموحد

رأس المال (إيضاح ١٨) ألف درهم	علاوة إصدار (إيضاح ١٩) ألف درهم	احتياطيات أخرى (إيضاح ٢٠) ألف درهم	أرباح محتجزة ألف درهم	المجموع ألف درهم
٤,٥٧١,٤٢٩	٣٩٣,٥٠٤	١,٦٢٦,٣٧٣	٥٥٢,٣٧١	٧,١٤٣,٦٧٧
-	-	-	٢,١٠٩,٣٤٩	٢,١٠٩,٣٤٩
-	-	-	-	-
٤,٥٧١,٤٢٩	٣٩٣,٥٠٤	١,٦٢٦,٣٧٣	٢,٦٦١,٧٢٠	٩,٢٥٣,٠٢٦
-	-	٢,٨٥٥	-	٢,٨٥٥
-	-	٢١٠,٩٣٥	(٢١٠,٩٣٥)	-
-	-	(٩٢,٨٩٦)	٩٢,٨٩٦	-
-	-	٥٤٨,٥٧١	(٥٤٨,٥٧١)	-
-	-	٩١٤,٢٨٦	(٩١٤,٢٨٦)	-
-	-	(١,٤١٧,١٤٢)	-	(١,٤١٧,١٤٢)
-	-	١٦٦,٦٠٩	(١,٥٨٠,٨٩٦)	(١,٤١٤,٢٨٧)
٤,٥٧١,٤٢٩	٣٩٣,٥٠٤	١,٧٩٢,٩٨٢	١,٠٨٠,٨٢٤	٧,٨٣٨,٧٣٩
-	-	-	١,٩٤١,٣٥٣	١,٩٤١,٣٥٣
-	-	٣,٠٣٣	١,٢٤٦	٤,٢٧٩
٤,٥٧١,٤٢٩	٣٩٣,٥٠٤	١,٧٩٦,٠١٥	٣,٠٢٣,٤٢٣	٩,٧٨٤,٣٧١
-	-	١٩٤,١٣٥	(١٩٤,١٣٥)	-
-	-	(٢,٣٤٦)	٢,٣٤٦	-
-	-	٥٩٤,٢٨٦	(٥٩٤,٢٨٦)	-
-	-	٤٥٧,١٤٣	(٤٥٧,١٤٣)	-
-	-	٩١٤,٢٨٦	(٩١٤,٢٨٦)	-
-	-	(١,٩٦٥,٧١٥)	-	(١,٩٦٥,٧١٥)
-	-	١٩١,٧٨٩	(٢,١٥٧,٥٠٤)	(١,٩٦٥,٧١٥)
٤,٥٧١,٤٢٩	٣٩٣,٥٠٤	١,٩٨٧,٨٠٤	٨٦٥,٩١٩	٧,٨١٨,٦٥٦

في ١ يناير ٢٠١٤

ربح السنة

الدخل الشامل الآخر

المجموع

تحويل إلى احتياطي المدفوعات المبنية على

أسهم

تحويل إلى الاحتياطي القانوني

تحويل إلى الأرباح المحتجزة

توزيعات أرباح نقدية مرحلية^(١)

توزيعات أرباح نقدية ختامية^(٢)

توزيعات أرباح نقدية مدفوعة

مجموع المعاملات مع المساهمين المسجلة

مباشرة في حقوق الملكية

في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

ربح السنة

الدخل الشامل الآخر

المجموع

تحويل إلى الاحتياطي القانوني

تحويل إلى الأرباح المحتجزة

توزيعات أرباح نقدية مرحلية^(١)

توزيعات أرباح نقدية استثنائية^(٢)

توزيعات أرباح نقدية ختامية^(٣)

توزيعات أرباح نقدية مدفوعة

مجموع المعاملات مع المساهمين المسجلة

مباشرة في حقوق الملكية

في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

(١) تم دفع توزيعات أرباح نقدية مرحلية بواقع ٠,١٣ درهم للسهم الواحد (٢٠١٤: ٠,١٢ درهم للسهم الواحد) بقيمة ٥٩٤,٢٨٦ ألف درهم (٢٠١٤: ٥٤٨,٥٧١ ألف درهم) خلال السنة.

(٢) تم دفع توزيعات أرباح نقدية استثنائية بواقع ٠,١٠ درهم للسهم الواحد (٢٠١٤: لا شيء) بقيمة ٤٥٧,١٤٣ ألف درهم خلال السنة.

(٣) تم اقتراح دفع توزيعات أرباح نقدية ختامية بواقع ٠,٢٠ درهم للسهم الواحد (٢٠١٤: ٠,٢٠ درهم للسهم الواحد) بقيمة ٩١٤,٢٨٦ ألف درهم (٢٠١٤: ٩١٤,٢٨٦ ألف درهم).

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

١ معلومات عامة

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع ("الشركة") هي شركة مساهمة عامة ذات مسؤولية محدودة. تأسست الشركة بموجب القرار الوزاري رقم ٤٧٩ لسنة ٢٠٠٥ الصادر بتاريخ ٢٨ ديسمبر ٢٠٠٥. وقد تم تسجيل الشركة في السجل التجاري تحت رقم ٧٧٩٦٧. إن العنوان الرئيسي للشركة هو ص.ب. ٥٠٢٦٦٦ دبي، الإمارات العربية المتحدة. إن هذه البيانات المالية الموحدة للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ تضم الشركة وشركاتها التابعة (معاً "المجموعة").

تتمثل الأهداف الرئيسية للشركة في تقديم خدمات اتصالات الهاتف الثابت والنقال وبيع منتجات الاتصالات بالجملة والبيع و غيرها من خدمات الاتصالات ذات الصلة في دولة الإمارات العربية المتحدة.

دخل القانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ ("قانون الشركات التجارية") حيز التنفيذ اعتباراً من الأول من يوليو لعام ٢٠١٥ وتخضع المجموعة لأحكامه. تقوم المجموعة حالياً بتقييم ودراسة أحكام القانون المذكور والآثار المترتبة عليه، ويتعين على المجموعة الامتثال الكامل لأحكام هذا القانون خلال فترة اثني عشر شهراً من تاريخ دخول القانون حيز التنفيذ، وذلك وفقاً للأحكام الانتقالية الواردة بالقانون.

فيما يلي الشركات التابعة بصورة مباشرة أو غير مباشرة للشركة:

الشركات التابعة	الأنشطة الرئيسية	نسبة الملكية		بلد التأسيس
		٢٠١٥	٢٠١٤	
الإمارات للاتصالات المتكاملة للاستثمارات	تملك الاستثمارات في الأنشطة الجديدة مثل خدمات المحتوى والإعلام وخدمات القيمة المضافة بقطاع الاتصالات.	٪١٠٠	٪١٠٠	الإمارات العربية المتحدة
تيلكو أوبريشن منطقة حرة ذ.م.م	الاتصالات والشبكات.	٪١٠٠	٪١٠٠	الإمارات العربية المتحدة

٢ أساس الأعداد

لقد تم إعداد البيانات المالية الموحدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية والتفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات المعايير الدولية للتقارير المالية السارية على الشركات التي تقوم بإعداد تقاريرها المالية بمقتضى المعايير الدولية للتقارير المالية. كما تم إعداد هذه البيانات المالية الموحدة طبقاً لمبدأ التكلفة التاريخية، المعدل بإعادة تقييم الأدوات المالية المشتقة.

إن إعداد البيانات المالية الموحدة بالتوافق مع المعايير الدولية للتقارير المالية يقتضي استخدام تقديرات محاسبية أساسية محددة، كما يقتضي من الإدارة إبداء رأيها في عملية تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة. يتم الإفصاح عن المجالات التي تنطوي على درجة عالية من إبداء الرأي أو التعقيد أو المجالات التي تعد فيها الافتراضات والتقديرات مهمة للبيانات المالية الموحدة في الإيضاح ٢-٣.

١-٢ المعايير والتعديلات والتفسيرات الجديدة

(أ) التعديلات والتفسيرات الصادرة والسارية التي ليس لها تأثير جوهري على البيانات المالية للمجموعة

- المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩، "منافع الموظفين"، بخصوص خطط المنافع المحددة (تعديل) (ساري المفعول على الفترات السنوية التي بدأت في ١ يوليو ٢٠١٤ أو بعد ذلك التاريخ رغم إقراره للفترات السنوية التي بدأت في ١ فبراير ٢٠١٥ أو بعد ذلك التاريخ).
- التفسير رقم ٢١ الصادر عن لجنة تفسير المعايير الدولية للتقارير المالية "الضرائب" (ساري المفعول على الفترات السنوية التي بدأت في ١ يناير ٢٠١٤ أو بعد ذلك التاريخ وتم إقراره في ١٧ يونيو ٢٠١٤).

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢ أساس الإعداد (تابع)

١-٢ المعايير والتعديلات والتفسيرات الجديدة (تابع)

(ب) المعايير والتعديلات الجديدة الصادرة لكن غير السارية حتى السنوات المالية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٦ ولم تقم المجموعة بتطبيقها مبكراً

- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١١ (تعديل)، "الترتيبات المشتركة" (ساري المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٦).
- المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٦ "الممتلكات والمنشآت والمعدات" والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٨ "الموجودات غير الملموسة" (تعديل) (ساريا المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٦).
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٠ "البيانات المالية الموحدة" والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ "الاستثمار في الشركات الزميلة" (تعديل) (ساريا المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٦).
- المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٧ (تعديل) "البيانات المالية المنفصلة" (ساري المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٦).
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٥ (تعديل) "الموجودات غير المتداولة المحتفظ بها للبيع والعمليات المتوقعة" بخصوص طرق الاستبعاد (ساري المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٦).
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٧ (تعديل) "الأدوات المالية: الإفصاحات" (مع التعديلات اللاحقة على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١) بخصوص عقود الخدمات (ساري المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٦).
- المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩ (تعديل) "منافع الموظفين" بخصوص معدلات الخصم (ساري المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٦).
- المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ (تعديل) "التقارير المالية المرحلية" بخصوص الإفصاح (ساري المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٦).
- المعيار المحاسبي الدولي رقم ١ (تعديل) "عرض البيانات المالية" بشأن مبادرة الإفصاح (ساري المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٦).
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٩، "الأدوات المالية: التصنيف والقياس" (يسري اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٨).
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٤، "الحسابات التنظيمية المؤجلة" (ساري المفعول اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٦).
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥، "الإيرادات من العقود مع العملاء" (يسري اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٨).
- المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٦، "الإيجارات" (يسري اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٩).

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥، "الإيرادات من العقود مع العملاء"، يحدد مبادئ نقل معلومات مفيدة لمستخدمي البيانات المالية حول طبيعة الإيرادات والتدفقات النقدية الناشئة عن عقود المنشأة مع العملاء وحجمها وتوقيتها وعدم التيقن منها. يسري هذا المعيار على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد ١ يناير ٢٠١٨، ويسمح بالتطبيق المبكر للمعيار. إن المبدأ الأساسي للمعيار رقم ١٥ هو أن المنشأة تسجل الإيرادات لبيان نقل البضائع أو الخدمات المطلوبة إلى العملاء من خلال مبلغ يعكس الثمن الذي تتوقع المنشأة أن يكون من حقها الحصول عليه نظير تلك البضائع أو الخدمات. سوف يؤثر معيار الإيرادات على شركات الاتصالات من خلال بعض التغييرات المحتمل أن يكون لها التأثير الأكبر، مثل:

- قد يكون من الضروري توزيع الإيرادات الإضافية على منتجات مخفضة أو "مجانية" يتم تقديمها في بداية فترة الخدمة بسبب حذف "سقف الإيرادات المحتملة"، إضافة إلى تغييرات وقيود على استخدام "طريقة القيمة المتبقية" المطبقة حالياً من قبل الشركات.

- قد تتأثر المعالجة المحاسبية لرسم تفعيل الخدمات وتكاليف جذب العملاء وبعض التكاليف الخاصة بالوفاء بالعقود.

إن المجموعة بصدد تقييم التأثير الكامل لمعيار الإيرادات الجديد على عملياتها، وتتوقع أن تطبق هذا المعيار اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٨.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢ أساس الإعداد (تابع)

١-٢ المعايير والتعديلات والتفسيرات الجديدة (تابع)

تقوم الإدارة في الوقت الحالي بتحديد مدى علاقة وتأثير المعايير والتعديلات والتفسيرات المذكورة أعلاه على بياناتها المالية الموحدة. تتوقع الإدارة ألا يكون لمعظم المعايير والتعديلات والتفسيرات ذات العلاقة أي تأثير جوهري على البيانات المالية الموحدة، فيما عدا المعيار الدولي للتقارير المالية رقم ١٥ الذي من المرجح أنه سيؤدي إلى تعجيل عملية تسجيل بعض شرائح الإيرادات عند تطبيقه.

٢-٢ ربحية السهم

تقوم المجموعة بعرض بيانات ربحية الأسهم الأساسية لأسهمها العادية. تُحتسب ربحية السهم الأساسية بتقسيم الأرباح المنسوبة لحملة الأسهم العادية بالشركة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال الفترة. أما ربحية السهم المخفضة فتحتسب بتعديل المتوسط المرجح لعدد أسهم حقوق الملكية القائمة لبيان آثار تحويل كافة الأسهم العادية المخفضة المحتملة. لا يتوفر لدى المجموعة أي أسهم عادية مخفضة محتملة.

٣-٢ التقديرات والأحكام المحاسبية الهامة

يتم تقييم التقديرات والأحكام بصورة منتظمة وتستند إلى التجربة السابقة وعوامل أخرى، تشمل توقعات الأحداث المستقبلية التي يعتقد أنها معقولة في ظل الظروف المتوفرة.

تقوم المجموعة بإعداد تقديرات وافتراضات تتعلق بالمستقبل. ومن النادر أن تتوافق التقديرات المحاسبية الناتجة، بحكم طبيعتها، مع النتائج الفعلية ذات الصلة. إن التقديرات والافتراضات التي لها مخاطر كبيرة في التسبب بإحداث تعديل جوهري على القيم الدفترية للموجودات والمطلوبات في غضون السنة المالية القادمة يتم تناولها أدناه:

(١) مخصص الانخفاض في قيمة الذمم المدينة التجارية

يعكس مخصص الانخفاض في القيمة تقديرات الخسائر الناشئة عن إخفاق الأطراف المعنية أو عدم قدرتهم على أداء الدفعات المطلوبة. يستند المخصص إلى أعمار حسابات الأطراف المقابلة والتجربة السابقة للعميل والمعلومات المتاحة حول المركز المالي للأطراف. وقد يستدعي الأمر إجراء تغييرات على المخصص المقدّر للانخفاض في القيمة في حال تحسّن الوضع المالي للأطراف أو تراجع.

(٢) الانخفاض في قيمة الشهرة

تقوم المجموعة بفحص الانخفاض في قيمة الشهرة على أساس سنوي، وفقاً للسياسة المحاسبية. لقد تم تحديد المبلغ القابل للاسترداد لوحدة توليد النقد على أساس حسابات القيمة قيد الاستخدام. يتم الحصول على التدفقات النقدية من الموازنة التقديرية لفترة السنوات الخمس المقبلة ولا تشمل أنشطة إعادة الهيكلة غير الملتزم بها من المجموعة حتى تاريخه أو الاستثمارات المستقبلية الكبيرة التي من شأنها أن تعزز من قاعدة موجودات وحدة توليد النقد التي يجري فحصها، إلا أن هذه التدفقات النقدية تشمل توقعات المجموعة للإنفاق الرأسمالي المستقبلي اللازم للاحتفاظ بعمليات الشبكة الحالية لدى المجموعة. تجرى هذه الحسابات داخلياً من قبل المجموعة وتتطلب استخدام تقديرات وافتراضات.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢ أساس الإعداد (تابع)

٣-٢ التقديرات والأحكام المحاسبية الهامة (تابع)

(٢) الانخفاض في قيمة الشهرة (تابع)

إن أكثر المعطيات حساسية للتغير هي تقديرات الإدارة للتدفقات النقدية المستقبلية القائمة على الموازنات ومعدلات النمو ومعدل الخصم. يتم الكشف عن مزيد من التفاصيل حول هذه الافتراضات في الإيضاح رقم ٧. قامت المجموعة بإجراء تحليل الحساسية بتغيير هذه المعطيات بناءً على هامش معقول محتمل لتقييم ما إذا كانت التغيرات في المعطيات تؤدي إلى أي شهرة مخصصة لوحدة توليد النقد المناسبة التي يجري فحص الانخفاض في قيمتها. لم يتم تسجيل أي انخفاض في قيمة الشهرة خلال السنتين الحالية والسابقة.

(٣) الأعمار الإنتاجية للممتلكات والمنشآت والمعدات

تمثل الممتلكات والمنشآت والمعدات نسبة كبيرة من قاعدة موجودات المجموعة. ولذلك، فإن الأحكام الصادرة عند تحديد أعمارها الإنتاجية المقدرة وقيمتها المتبقية تعتبر شديدة الأهمية على المركز والأداء المالي للمجموعة. تتم مراجعة الأعمار الإنتاجية والقيم المتبقية على أساس سنوي مع احتساب آثار أي تغييرات تطرأ على التقديرات على أساس مستقبلي.

وفي سبيل تحديد القيم المتبقية، تستخدم المجموعة المبيعات التاريخية وأفضل تقدير تتوصل له الإدارة على أساس أسعار السوق للبنود المماثلة. تستند الأعمار الإنتاجية للممتلكات والمنشآت والمعدات على تقديرات الإدارة مع مراعاة التجربة التاريخية للموجودات المماثلة، والاستخدام المتوقع للأصل، والبلي والتلف المادي، والتقدم الفني أو التجاري، والقيود القانونية على استخدام الموجودات. يتم بيان الأعمار الإنتاجية للممتلكات والمنشآت والمعدات في الإيضاح ٣-٢.

(٤) التزامات استبعاد الموجودات

تمارس المجموعة حكمها في تحديد التدفقات النقدية الخارجة المتوقعة فيما يتعلق بالتزاماتها باستبعاد الموجودات حيث يعد هذا الحكم ضرورياً في تحديد توقيت التدفقات النقدية الخارجة، وكذلك تحديد نطاق التسويات المالية مرجحة الظهور.

تستند القيمة الحالية لمخصص المجموعة على أفضل تقديرات الإدارة حول التدفقات النقدية المستقبلية المطلوبة لتسوية هذه الالتزامات، مخضومة باستخدام معدل الخصم المناسب. يتم الإفصاح عن معلومات إضافية عن هذا المخصص في الإيضاح رقم ١٧.

(٥) حق الامتياز على المستوى الاتحادي

إن حساب حق الامتياز الاتحادي وفقاً لقرار مجلس الوزراء بدولة الإمارات العربية المتحدة رقم ٢٣/١٥/٢٠٢٠ لسنة ٢٠١٢ ومختلف التوجيهات الصادرة عن وزارة المالية بدولة الإمارات العربية المتحدة ("وزارة المالية") والاستيضاحات اللاحقة تتطلب استخدام بعض الأحكام والتفسيرات والافتراضات الهامة. ويتعلق ذلك أساساً بفصل العناصر المتعلقة بالأنشطة الخاضعة للرقابة التنظيمية وغيرها من الأنشطة عن العناصر التي من وجهة نظر المجموعة لا تخضع لحق الامتياز الاتحادي أو التي يمكن خصمها من الإيرادات المرتبطة بحق الامتياز الاتحادي.

(٦) طريقة القيمة المتبقية

تُعرف منتجات الدفع الأجل التي تنطوي على خدمات متعددة وكل خدمة منها ذات قيمة مضافة للعملاء بأنها ترتيبات متعددة العناصر. تشمل هذه المنتجات عادة بيع جهاز الهاتف، وبطاقة تعريف المشترك (شريحة الهاتف)، وباقة خدمة. تنص مبادئ المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ على أن تقاس إيرادات كل عنصر مستقل في أي معاملة بقيمته العادلة. وتعتقد الإدارة بأن السعر المحدد للعنصر المستقل هو أفضل دليل على قيمته العادلة.

وفيما يتعلق بترتيبات الدفع الأجل المقدمة للعملاء، تكون القيمة الإجمالية للعقد أقل من القيمة العادلة الإجمالية للعناصر المستقلة. ولذلك، قررت الإدارة تطبيق طريقة القيمة المتبقية لتخصيص الإيرادات لمختلف العناصر. وفي سبيل تطبيق هذه الطريقة، يتم تخصيص سعر لكل عنصر من العناصر غير المنجزة من المعاملة، وأي سعر متبقي (القيمة المتبقية) يخصص للعناصر المنجزة.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية الرئيسية المطبقة في إعداد هذه البيانات المالية الموحدة مبينة أدناه. لقد تم تطبيق هذه السياسات بشكلٍ ثابت على كافة السنوات المعروضة ما لم يُذكر خلاف ذلك.

١-٣ التوحيد

(أ) الشركات التابعة

الشركات التابعة هي كافة المنشآت الخاضعة لسيطرة المجموعة. تسيطر المجموعة على منشأة ما عندما يكون للمجموعة حقوق أو عوائد متغيرة نتيجة مشاركتها في المنشأة إضافة إلى قدرتها على التأثير على تلك العوائد من خلال سيطرتها على المنشأة. يتم توحيد الشركات التابعة بالكامل اعتباراً من تاريخ تحول السيطرة إلى المجموعة ويتم إيقاف التوحيد اعتباراً من تاريخ انتهاء السيطرة.

تستخدم المجموعة طريقة الاستحواذ لاحتساب اندماجات الأعمال. إن المقابل المحول نظير الاستحواذ على شركة تابعة يمثل القيم العادلة للموجودات المحولة والمطلوبات المتكبدة للملاك السابقين في الشركة المستحوذ عليها وحصل حقوق الملكية الصادرة عن المجموعة. يشمل المقابل المحول القيمة العادلة لأي أصل أو مطلوب ناتج عن أي ترتيبات طارئة. يتم مبدئياً قياس الموجودات القابلة للتحديد المستحوذ عليها وكذلك المطلوبات والالتزامات الطارئة المحملة عن اندماجات الأعمال، بقيمتها العادلة بتاريخ الاستحواذ. تعترف المجموعة بأي حصص غير مسيطرة في الشركة المستحوذ عليها على أساس كل عملية استحواذٍ على حدة، ويكون ذلك إما بالقيمة العادلة أو بالحصصة المتناسبة للحصصة غير المسيطرة في المبالغ المعترف بها لصالح الموجودات الممكن تحديدها في الشركة المستحوذ عليها.

تُحتسب التكاليف المتعلقة بعملية الاستحواذ كمصاريف عند تكبدها.

في حال تم إجراء اندماج الأعمال على مراحل، فإن القيمة الدفترية بتاريخ الاستحواذ للحصص المملوكة سابقاً للشركة المستحوذة في الشركة المستحوذ عليها تتم إعادة قياسها بالقيمة العادلة في تاريخ الاستحواذ. ويتم الاعتراف بأي أرباح أو خسائر ناتجة عن عملية إعادة القياس في حساب الربح أو الخسارة.

إن أي مقابل مالي يُحتمل تحويله من قبل المجموعة يتم تسجيله بالقيمة العادلة في تاريخ الاستحواذ. ويتم احتساب التغيرات اللاحقة على القيمة العادلة للمقابل المحتمل المزمع تصنيفه ضمن الموجودات أو المطلوبات وفقاً لمتطلبات المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ إما في حساب الأرباح والخسائر أو ضمن التغيرات في الدخل الشامل الآخر. لا يعاد قياس المقابل المحتمل المصنف ضمن حقوق الملكية ويتم الاعتراف بتسويته اللاحقة ضمن حقوق الملكية.

تُحذف كافة المعاملات الداخلية والأرصدة والأرباح غير المحققة عن المعاملات التي تتم بين شركات المجموعة. كما يتم حذف الخسائر غير المحققة. وقد تم تعديل المبالغ المدرجة من قبل الشركات التابعة، عند الاقتضاء، حتى تتوافق مع السياسات المحاسبية لدى المجموعة.

(ب) التغيرات في حصص الملكية في الشركات التابعة دون حدوث تغيير في السيطرة

تحتسب المعاملات التي تتم مع حملة الحصص غير المسيطرة التي لا ينتج عنها فقدان السيطرة كمعاملات لحصص حقوق الملكية - وهي كالمعاملات التي تتم مع الملاك بوصفهم ملاكاً. إن الفروقات بين القيمة العادلة للمقابل المدفوع والحصصة ذات الصلة المستحوذ عليها من القيمة الدفترية للموجودات الصافية للشركة التابعة يتم إدراجها في حقوق الملكية. ويتم أيضاً إدراج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن مبيعات الحصص غير المسيطرة ضمن حقوق الملكية.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١-٣ التوحيد (تابع)

(ج) الشركات الزميلة

الشركات الزميلة هي كافة المنشآت التي تمارس عليها المجموعة تأثيراً جوهرياً دون السيطرة عليها، ويرافق ذلك بشكل عام استحواد المجموعة على نسبة من ٢٠٪ إلى ٥٠٪ من حقوق التصويت. تحتسب الاستثمارات في الشركات الزميلة باستخدام طريقة حقوق الملكية المحاسبية. وبموجب هذه الطريقة يتم تسجيل الاستثمار مبدئياً بسعر التكلفة، ويتم زيادة أو تخفيض القيمة الدفترية من أجل تسجيل حصة المستثمر في ربح أو خسارة الشركة المستثمر فيها بعد تاريخ الاستحواذ. يشمل استثمار المجموعة في الشركة الزميلة الشهرة المحددة عند الاستحواذ.

إذا تم تخفيض حصة الملكية في شركة زميلة مع الاحتفاظ بالتأثير الجوهري، فلا يُعاد تصنيف إلا الحصة المتناسبة من المبالغ التي سبق الاعتراف بها في الدخل الشامل الآخر إلى الربح أو الخسارة عند الاقتضاء.

إذا زادت الملكية في الشركة الزميلة من خلال استحواد المجموعة على السلطة اللازمة للتحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركة المستحوذ عليها، تُدرج الشركة المستحوذ عليها في البيانات المالية الموحدة للمجموعة كشركة تابعة بموجب الاستحواذ المتدرج وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٣. وبعد الأخذ في الاعتبار أي انخفاض في القيمة، يتم إيقاف تسجيل الشركة الزميلة وتدرج أي أرباح أو خسائر من استبعاد الاستثمار في بيان الدخل الموحد. ومع ذلك، إذا زادت الملكية واحتفظت المجموعة بتأثير جوهري، تقوم المجموعة بزيادة قيمة الاستثمار.

يتم إثبات حصة المجموعة في أرباح أو خسائر ما بعد الاستحواذ ضمن بيان الدخل الموحد، أما حصتها في حركات ما بعد الاستحواذ في الدخل الشامل الآخر يتم تسجيلها ضمن الدخل الشامل الآخر مع إجراء التعديل المكافئ لذلك على القيمة الدفترية للاستثمار. عندما تكون حصة المجموعة في خسائر الشركة الزميلة مساوية لحصتها في نفس الشركة أو زائدة عنها، بما في ذلك أي ذمم مدينة أخرى غير مضمونة، فإن المجموعة لا تسجل أي خسائر إضافية إلا إذا ترتب عليها التزامات قانونية أو ضمنية أو تسديد دفعات نيابة عن الشركة الزميلة.

تحدد المجموعة بتاريخ كل تقرير مدى توفر أي دليل موضوعي على تعرض الاستثمار في الشركة الزميلة للانخفاض في القيمة. فإذا وجد مثل هذا الدليل، تحتسب المجموعة مبلغ الانخفاض في القيمة على أساس الفرق بين القيمة القابلة للاسترداد للشركة الزميلة وقيمتها الدفترية ثم تسجل قيمة "الحصة من ربح / (خسارة) في الشركة الزميلة" في بيان الدخل الشامل الموحد.

لا يتم تسجيل الأرباح والخسائر الناتجة عن المعاملات بين المجموعة وشركاتها الزميلة في البيانات المالية الموحدة للمجموعة إلا بقدر حصة المستثمر غير المتصلة بهذه المعاملات في الشركة الزميلة. كما يتم حذف الخسائر غير المحققة إلا إذا كانت المعاملة تدل على وجود انخفاض في قيمة الأصل المحوّل. تتفق السياسات المحاسبية للشركات الزميلة مع السياسات المحاسبية للمجموعة.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

٢-٣ ممتلكات ومنشآت ومعدات

يتم إظهار الممتلكات والمنشآت والمعدات بالتكلفة التاريخية ناقصاً الاستهلاك المتراكم والانخفاض في القيمة. تشمل التكلفة التاريخية على النفقات المنسوبة مباشرة لاقتناء الموجودات. لا يتم إدراج التكاليف اللاحقة في القيمة الدفترية للأصل أو احتسابها كأصل منفصل، حسبما يكون ملائماً، إلا عندما يكون من المرجح أن تتدفق إلى المجموعة فوائد اقتصادية مستقبلية مرتبطة بالبند ويكون بالإمكان قياس تكلفة البند بشكل موثوق به. يتم إيقاف تسجيل القيمة الدفترية للجزء المستبدل. يتم تحميل كافة مصاريف أعمال التصليح والصيانة الأخرى على بيان الدخل الشامل الموحد خلال السنة المالية التي يتم تكبدها فيها.

يُحتسب الاستهلاك باستخدام طريقة القسط الثابت لتوزيع تكلفة الموجودات أو قيمة إعادة التقييم على قيمها المتبقية على مدى أعمارها الإنتاجية المقدرة، وذلك على النحو التالي:

السنوات

٣٥-٢٠

٢٥-٢

٥-٣

٤

مبانٍ

منشآت ومعدات

أثاث وتجهيزات

مركبات

تتم مراجعة القيم المتبقية والأعمار الإنتاجية للموجودات، وتعديلها عند الضرورة، بنهاية فترة التقرير. عندما تكون القيمة الدفترية للأصل أكبر من قيمته التقديرية القابلة للاسترداد، يتم خفضها مباشرة إلى القيمة القابلة للاسترداد (إيضاح ٣-١١-٢).

يتم تحديد الأرباح والخسائر الناتجة عن عمليات الاستبعاد بمقارنة العوائد مع القيمة الدفترية، ويتم احتسابها ضمن بند "إيرادات أخرى" في بيان الدخل الشامل الموحد.

تشمل الأعمال الرأسمالية قيد الإنجاز الموجودات في طور الإنشاء أو قيد المعاينة لحين اعتمادها للاستخدام المخصص لها، وتدرج بسعر التكلفة صافية من أي خسائر متراكمة عن الانخفاض في القيمة، ثم يتم تحويلها إلى فئة الممتلكات والمنشآت والمعدات عندما تكون متاحة للاستخدام، وتستهلك وفقاً لسياسات المجموعة. ولا يحتسب أي استهلاك على هذه الموجودات إلا بعد أن تصبح متاحة للاستخدام.

٣-٣ موجودات غير ملموسة

الشهرة

تنشأ الشهرة من الاستحواذ على الشركات التابعة أو الأنشطة التجارية وتمثل الزيادة في المقابل المالي المحوّل، وقيمة أي حصة غير مسيطرة في الشركة المستحوذ عليها، والقيمة العادلة بتاريخ الاستحواذ لأي حصص سابقة في ملكية الشركة المستحوذ عليها، على القيمة العادلة لحصة المجموعة في صافي الموجودات المحددة المستحوذ عليها. وفي حال كان مجموع المقابل المالي المحوّل والحصة غير المسيطرة المحتسبة والحصة المقاسة بالقيمة العادلة المملوكة سابقاً أقل من القيمة العادلة لصافي موجودات الشركة التابعة المستحوذ عليها من خلال اتفاقية شراء بالمقايضة، يتم احتساب الفرق مباشرة في بيان الدخل الشامل الموحد.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

٣-٣ موجودات غير ملموسة (تابع)

الشهرة (تابع)

ولأغراض فحص الانخفاض في القيمة، يتم تجميع الموجودات في أقل المستويات التي تتوفر لها تدفقات نقدية واردة يمكن تحديدها بصورة منفصلة بحيث تكون مستقلة عن التدفقات النقدية الواردة من الموجودات أو مجموعات الموجودات الأخرى (وحدات توليد النقد). إن كل وحدة أو مجموعة من الوحدات التي يتم تخصيص الشهرة لها تمثل أقل مستوى داخل المجموعة يمكن من خلاله مراقبة الشهرة للأغراض الإدارية الداخلية. وتتم مراقبة الشهرة على مستوى القطاعات التشغيلية.

يتم إجراء عمليات المراجعة لتحري الانخفاض في قيمة الشهرة بشكل سنوي أو على فترات أقصر إذا أشارت الأحداث أو التغيرات في الظروف إلى وجود انخفاض محتمل في القيمة. تتم مقارنة القيمة الدفترية للوحدات المولدة للنقد متضمنة الشهرة مع القيمة القابلة للاسترداد التي تمثل القيمة قيد الاستخدام أو القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع، أيهما أعلى. ويتم احتساب أي انخفاض في القيمة مباشرة كمصروف ولا يتم عكسه لاحقاً.

الرخص وحقوق الاستخدام الأخرى

تظهر الرخص وحقوق الاستخدام المكتسبة بشكل منفصل بالتكلفة التاريخية. يتم تسجيل الرخص وحقوق الاستخدام المكتسبة جراء اندماج الأعمال بالقيمة العادلة في تاريخ الاستحواذ. إن الرخص وحقوق الاستخدام لها عمر إنتاجي محدد ويتم إدراجها بالتكلفة بعد خصم الإطفاء المتراكم. يتم حساب الإطفاء باستخدام طريقة القسط الثابت لتوزيع تكلفة الرخص وحقوق الاستخدام على مدى أعمارها الإنتاجية المقدرة كما هو مبين أدناه:

السنوات

٢٠

١٥-١٠

رسوم رخصة الاتصالات

حق الاستخدام غير القابل للإلغاء

تتم رسملة رخص برمجيات الحاسوب المكتسبة على أساس التكاليف التي يتم تكبدها في شراء برنامج معين وتجهيزه للاستخدام. يتم إطفاء هذه التكاليف على مدى الأعمار الإنتاجية لهذه البرمجيات والمقدرة بفترة خمس سنوات. تُحتسب التكاليف المرتبطة بصيانة برمجيات الحاسوب كمصروف عند تكبدها.

٤-٣ إيجارات

يتم تصنيف عقود الإيجار التي يحتفظ بموجبها المؤجر بجزء كبير من مخاطر ومزايا الملكية كعقود إيجار تشغيلي. ويتم تحميل الدفعات التي تتم بموجب عقود الإيجار التشغيلي (صافية من أي حوافز مقبوضة من المؤجر) إلى بيان الدخل الشامل الموحد بطريقة القسط الثابت على مدى فترة الإيجار.

تصنّف عقود إيجار الممتلكات والمنشآت والمعدات التي تحتفظ فيها المجموعة بكافة مخاطر ومنافع الملكية كعقود إيجار تمويلي. تتم رسملة عقود الإيجار التمويلي في تاريخ سريان عقود الإيجار بالقيمة العادلة للعقار المستأجر أو القيمة الحالية للحد الأدنى لدفعات الإيجار، أيهما أقل.

يتم توزيع كل دفعة من دفعات الإيجار بين المطلوبات ورسوم التمويل. يتم إدراج التزامات الإيجار ذات الصلة، صافية من رسوم التمويل، في الذمم الدائنة الأخرى طويلة الأجل. ويتم تحميل عنصر الفائدة من رسوم التمويل على بيان الدخل الشامل الموحد على مدى فترة عقد الإيجار وذلك للحصول على معدل دوري ثابت للفائدة المستحقة على الرصيد المتبقي من الالتزام لكل فترة. يحتسب الاستهلاك على الممتلكات والمعدات المستحوذ عليها بموجب عقود الإيجار التمويلي على مدى العمر الإنتاجي للأصل أو فترة الإيجار، أيهما أقصر.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

٥-٣ مخزون

يتم بيان المخزون بسعر التكلفة أو بصافي القيمة البيعية، أيهما أقل. يتم تحديد التكلفة باستخدام طريقة المتوسط المرجح. ولا تشمل تكاليف الاقتراض. إن صافي القيمة البيعية هو عبارة عن سعر البيع المقدّر خلال سياق العمل الاعتيادي، ناقصاً مصاريف البيع المتغيرة المعمول بها.

٦-٣ ذمم مدينة تجارية

الذمم المدينة التجارية هي المبالغ المستحقة من العملاء نظير البضائع المباعة أو الخدمات المقدمة في سياق العمل الاعتيادي. فإذا كان من المتوقع تحصيل هذه الذمم خلال سنة واحدة أو أقل، فإنه يتم تصنيفها كموجودات متداولة، وإلا يتم عرضها كموجودات غير متداولة.

٧-٣ الأدوات المالية

١-٧-٣ الموجودات المالية غير المشتقة

التصنيف

تصنف المجموعة موجوداتها المالية كقروض وذمم مدينة. يعتمد التصنيف على الغرض الذي من أجله تم شراء الموجودات المالية. تقوم الإدارة بتحديد التصنيف لموجوداتها المالية عند التسجيل المبدئي.

القروض والذمم المدينة هي موجودات مالية غير مشتقة ذات دفعات ثابتة أو قابلة للتحديد وغير مدرجة في سوق نشطة. يتم إدراج القروض والذمم المدينة ضمن الموجودات المتداولة، باستثناء تلك التي لها فترات استحقاق تزيد عن ١٢ شهراً بعد نهاية الفترة المشمولة بالتقرير حيث يتم تصنيفها كموجودات غير متداولة. تتألف القروض والذمم المدينة للمجموعة من "ذمم مدينة تجارية وأخرى" و"مبالغ مستحقة من أطراف ذات علاقة" و"استثمارات قصيرة الأجل" و"أرصدة نقدية ومصرفية" في بيان المركز المالي الموحد.

التسجيل والقياس

تقوم المجموعة بتسجيل القروض والذمم المدينة عندما تصبح طرفاً في الأحكام التعاقدية لهذه الأدوات، بينما تقوم المجموعة بإيقاف تسجيل الموجودات المالية عند انتهاء الحقوق التعاقدية بالحصول على التدفقات النقدية من تلك الموجودات أو عندما تقوم المجموعة بتحويل الحقوق في الحصول على التدفقات النقدية التعاقدية من الموجودات المالية في معاملة يتم خلالها تحويل كافة مخاطر ومزايا الملكية للموجودات المالية بصورة فعلية. يتم تسجيل أي فوائد من الموجودات المالية المحولة التي تقوم المجموعة بإنشائها أو الاحتفاظ بها كموجودات أو مطلوبات منفصلة.

يتم تسجيل القروض والذمم المدينة مبدئياً بالقيمة العادلة زائداً أي تكاليف منسوبة للمعاملة، وتقاس بعد التسجيل المبدئي بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة الفائدة الفعلية ناقصاً أي خسائر عن انخفاض القيمة.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

٧-٣ الأدوات المالية (تابع)

١-٧-٣ الموجودات المالية غير المشتقة (تابع)

التسجيل والقياس (تابع)

يتألف النقد وما في حكمه من الأرصدة النقدية والودائع تحت الطلب التي تبلغ فترات استحقاقها الأصلية ثلاثة أشهر أو أقل. إن السحوبات المصرفية على المكشوف، إن وجدت، التي تستحق عند الطلب وتشكل جزءاً لا يتجزأ من إدارة النقد لدى المجموعة يتم إدراجها كأحد عناصر النقد وما في حكمه لغرض بيان التدفقات النقدية الموحدة.

٢-٧-٣ المطلوبات المالية غير المشتقة

لدى المجموعة المطلوبات المالية غير المشتقة التالية: "قروض"، "مبالغ مستحقة لأطراف ذات علاقة"، "ذمم دائنة تجارية وأخرى" كما هو وارد في بيان المركز المالي الموحد.

يتم تسجيل هذه المطلوبات المالية مبدئياً بالقيمة العادلة زائداً أي تكاليف منسوبة للمعاملة. ولاحقاً للتسجيل المبدئي، يتم قياس هذه المطلوبات المالية بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة الفائدة الفعلية.

تقوم الشركة بإيقاف تسجيل المطلوبات المالية عندما يتم الوفاء بالتزاماتها التعاقدية أو إلغاؤها أو انتهاءها.

٣-٧-٣ أدوات مالية مشتقة

تُحتسب المشتقات مبدئياً بالقيمة العادلة بتاريخ إبرام عقد الأداة المالية المشتقة ويُعاد قياسها لاحقاً بقيمتها العادلة بنهاية كل فترة تقرير. يعتمد حساب التغيرات اللاحقة في القيمة العادلة على ما إذا كانت الأداة المشتقة مصنفة باعتبارها أداة تحوط، فإن كانت كذلك يؤخذ في الاعتبار طبيعة البند المتحوط له. تُصنّف المجموعة بعض المشتقات كتحوطات لبعض المخاطر التي ترتبط بالتدفقات النقدية للموجودات والمطلوبات.

تقوم المجموعة عند إبرام معاملات التحوط بتوثيق العلاقة بين أدوات التحوط والبنود المتحولة، وكذلك أهداف المجموعة من إدارة المخاطر واستراتيجيتها لإبرام معاملات التحوط المختلفة. تقوم المجموعة أيضاً بتوثيق تقييمها، عند نشوء التحوط وعلى أساس مستمر، وذلك حول ما إذا كان للمشتقات المستخدمة في معاملات التحوط تأثير كبير، أو سيظل لها تأثير كبير، على مقاصد التغيرات في القيم العادلة أو التدفقات النقدية للبنود المتحولة لها.

إن القيمة العادلة للأدوات المالية المشتقة المستخدمة لأغراض التحوط يتم بيانها في الإيضاح رقم ٩. كما أن الحركة في احتياطي التحوط المدرج ضمن حقوق المساهمين يتم بيانها في الإيضاح رقم ٢٠. يتم تصنيف مجمل القيمة العادلة لمشتقات التحوط ضمن الموجودات أو المطلوبات غير المتداولة عندما تكون فترة الاستحقاق المتبقية للبند المتحوط أكثر من ١٢ شهراً، وضمن الموجودات أو المطلوبات المتداولة إذا قلت تلك الفترة عن ١٢ شهراً.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

٣-٧-٣ الأدوات المالية المشتقة (تابع)

تحوط التدفقات النقدية

إن الجزء الفعّال من التغيرات في القيمة العادلة للمشتقات المصنّفة والمؤهلة كتحوطات للتدفقات النقدية يتم تسجيله في الدخل الشامل الآخر ودرج بالإجمالي في احتياطي التحوط ضمن حقوق الملكية. ويتم تسجيل الأرباح أو الخسائر المتعلقة بالجزء غير الفعّال مباشرةً في حساب الأرباح أو الخسائر ضمن بند الإيرادات أو المصاريف الأخرى.

بعد تصنيف المبالغ المتراكمة في حقوق الملكية إلى حساب الأرباح أو الخسائر في الفترات التي يؤثر خلالها البند المتحوط على الربح أو الخسارة. ويتم تسجيل الأرباح أو الخسائر المتعلقة بالجزء الفعّال من مقايضات أسعار الفائدة للقروض المتحوطة ذات الأسعار المتغيرة في حساب الأرباح أو الخسائر تحت بند "مصاريف تمويل".

٣-٧-٤ مقاصة الأدوات المالية

تتم مقاصة الموجودات والمطلوبات المالية وبيان صافي القيمة في بيان المركز المالي الموحد في حالة واحدة فقط وهي أن يتوفر حق قانوني حالي واجب النفاذ بمقاصة المبالغ المحتسبة ويكون هناك نية للتسوية على أساس الصافي أو بيع الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

٣-٧-٥ رأس المال

يتم تصنيف الأسهم العادية كحقوق ملكية، ويتم الاعتراف بالتكاليف الإضافية المنسوبة مباشرة لإصدار الأسهم العادية وخيارات الأسهم كإقتطاع من حقوق الملكية.

٣-٧-٦ أرباح الأسهم العادية

يتم إدراج توزيعات الأرباح مستحقة الدفع عن الأسهم العادية ضمن المطلوبات في الفترة التي تتم فيها الموافقة عليها من قبل المساهمين في المجموعة، ولكن يتم إدراجها كعنصر مستقل ضمن الاحتياطيات بمجرد اقتراحها من مجلس إدارة الشركة.

٣-٨ ذمم دائنة تجارية

الذمم الدائنة التجارية هي التزامات بسداد قيمة البضائع أو الخدمات التي يتم الحصول عليها خلال سياق العمل الاعتيادي من الموردين. يتم تصنيف الذمم الدائنة كمطلوبات متداولة إذا كان من المتوقع سدادها في غضون عام واحد أو أقل (أو خلال دورة التشغيل الاعتيادية للمنشأة إذا كانت أطول)، وإن لم يكن كذلك يتم عرضها كمطلوبات غير متداولة. تُحتسب الذمم الدائنة التجارية مبدئياً بالقيمة العادلة وتقاس لاحقاً بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة الفائدة الفعلية.

٣-٩ مخصصات

تُحتسب المخصصات عندما يترتب على المجموعة التزام قانوني أو ضمنى حالي نتيجة لحدث سابق، ويكون من المحتمل أن يقتضي الأمر تكبد موارد لتسوية الالتزام ويكون بالإمكان قياس مبلغ الالتزام بشكلٍ موثوق به.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

٩-٣ مخصصات (تابع)

تقاس المخصصات بالقيمة الحالية للنفقات المتوقعة طلبها لتسوية الالتزام باستخدام معدل خصم يعكس تقييمات السوق الحالية للقيمة الزمنية للمال والمخاطر المصاحبة للالتزام. يتم الاعتراف بالزيادة في المخصص في بيان الدخل الشامل الموحد.

التزامات استبعاد الموجودات

يتعلق هذا المخصص بالتكلفة المقدرة عن تفكيك وإزالة أحد بنود الممتلكات والمنشآت والمعدات وترميم الموقع الذي كان يوجد فيه البند إلى حالته الأصلية. ترصد المجموعة مخصصاً للتكاليف المتوقعة المرتبطة بترميم العقارات المستأجرة إلى حالتها الأصلية التي كانت عليها قبل بداية عقد الإيجار، ويشمل ذلك إزالة البنود المدرجة في المنشآت والمعدات.

١٠-٣ منافع الموظفين

يتم التعامل مع مدفوعات خطط المعاشات التي تديرها الدولة كمدفوعات لخطط المساهمات المحددة حيث تكون التزامات المجموعة بموجب هذه الخطط مساوية لتلك الناتجة بموجب خطط المساهمات المحددة. وبالتالي، يتم تحميل التكلفة المستحقة عن المساهمات على بيان الدخل الشامل الموحد عند تكبدها.

يتم رصد مخصص لمكافآت نهاية الخدمة للموظفين من غير مواطني دولة الإمارات العربية المتحدة وفقاً لقانون العمل الإماراتي. ويحتسب المخصص بطريقة تكلفة الوحدة المتوقعة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩ "منافع الموظفين" مع مراعاة قانون العمل الإماراتي.

يتم احتساب القيمة الحالية لالتزامات المنافع المحددة باستخدام افتراضات حول متوسط معدل الزيادة السنوية في الرواتب، ومتوسط فترة العمل للموظفين من غير مواطني دولة الإمارات العربية المتحدة، ومعدل الخصم المناسب. تحتسب الافتراضات المستخدمة على أساس ثابت لكل فترة بما يعكس أفضل تقدير للإدارة.

يتم تحديد أسعار الخصم بما يتماشى مع أفضل تقدير متاح عن عائدات السوق المتوفرة بتاريخ التقرير، وذلك استناداً إلى سندات الشركات عالية الجودة أو أي أساس آخر إن كان ذلك ممكناً.

يتم تسجيل التغيرات في القيمة الحالية لالتزامات المنافع المحددة الناجمة عن التعديلات أو حالات التخفيض مباشرة في بيان الدخل الشامل باعتبارها تكاليف خدمة سابقة.

يتم رصد كذلك رصد مخصص عن الالتزام المقدر لمستحقات الموظفين غير المستخدمة من الإجازات السنوية وتذاكر السفر نتيجة للخدمات المقدمة من قبل الموظفين حتى تاريخ التقرير. يتم بيان المخصص المتعلق بالإجازات السنوية وتذاكر السفر ضمن المطلوبات المتداولة، بينما يتم بيان المخصص المتعلق بمكافآت نهاية الخدمة ضمن المطلوبات غير المتداولة.

توفر المجموعة أيضاً لموظفيها بدلات ورسوماً مخفضة عن استخدام الهاتف المتحرك لأغراض العمل والاستخدام الشخصي. لا تحتسب هذه المزايا بشكل منفصل كما في تكاليف الموظفين.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١١-٣ الانخفاض في القيمة

١١-٣-١ الموجودات المالية

تقوم المجموعة بناية كل فترة تقرير بتقييم ما إذا كان هناك دليل موضوعي على تعرّض الأصل المالي أو مجموعة من الموجودات المالية للانخفاض في القيمة. لا يتعرض الأصل المالي أو مجموعة الموجودات المالية للانخفاض في القيمة ويتم تكبد خسائر عن هذا الانخفاض إلا في حالة واحدة فقط وهي أن يتوفر دليل موضوعي على وقوع الانخفاض في القيمة نتيجة لحدث واحد أو أكثر يقع بعد التسجيل المبدئي للأصل ("حدث خسارة") ويكون لذلك الحدث (أو تلك الأحداث) أثرٌ على التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة للموجودات المالية أو مجموعة الموجودات المالية بشكلٍ يمكن تقديره على نحوٍ موثوق به.

يتم رصد مخصص عن الانخفاض في قيمة الذمم المدينة التجارية المشكوك في تحصيلها في الفترة التي تصبح فيها الإدارة على دراية بالشكوك حول تحصيل الذمم المدينة. وعند حساب هذا المخصص يؤخذ في الاعتبار بعض العوامل مثل نوع الخدمة، وشريحة العملاء، وأعمار حسابات العملاء، ومؤشرات التحصيل من العملاء، والمبالغ المدفوعة من العملاء، والنزاعات، وبعض الذمم المدينة أو الذمم المدينة المحددة بصورة فردية.

إذا حدث، في فترة لاحقة، أن نقص مقدار خسارة انخفاض القيمة وكان بالإمكان ربط هذا النقص موضوعياً بحدث يقع بعد تسجيل انخفاض القيمة (مثل تحسّن التصنيف الائتماني للمدين)، فإن عكس خسارة انخفاض القيمة المسجلة سابقاً يتم تسجيله في بيان الدخل الشامل الموحد.

١١-٣-٢ الموجودات غير المالية

لا تخضع الموجودات غير الملموسة التي ليس لها عمر إنتاجي محدد أو الموجودات غير الملموسة غير الجاهزة للاستخدام (مثل الأعمال الرأسمالية قيد الإنجاز) للإطفاء، ولكن يتم فحصها سنوياً لتحري الانخفاض في قيمتها. تتم مراجعة الموجودات التي تخضع للإطفاء لتحري الانخفاض في القيمة عندما تشير الأحداث أو التغيرات في الظروف إلى أن القيمة الدفترية قد لا تكون قابلة للاسترداد. يتم احتساب خسارة الانخفاض في القيمة على أساس المبلغ الذي تتجاوز به القيمة الدفترية للأصل قيمته القابلة للاسترداد. إن القيمة القابلة للاسترداد هي القيمة العادلة للأصل ناقصاً تكاليف البيع أو القيمة قيد الاستخدام، أيهما أعلى.

ولأغراض تقييم الانخفاض في القيمة، يتم تجميع الموجودات في أقل المستويات التي تتوفر لها تدفقات نقدية واردة يمكن تحديدها بصورة منفصلة (وحدات توليد النقد). تتم مراجعة الانخفاضات السابقة في قيمة الموجودات غير المالية (ما عدا الشهرة) لتحري احتمال عكس الانخفاض في القيمة بتاريخ كل تقرير.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١٢-٣ تحويل العملات الأجنبية

(أ) العملة الوظيفية وعملة العرض

يتم قياس البنود المدرجة في البيانات المالية الموحدة باستخدام عملة البيئة الاقتصادية الرئيسية التي تعمل المجموعة ضمنها ("العملة الوظيفية"). إن البيانات المالية الموحدة معروضة بدرهم الإمارات العربية المتحدة، وهو العملة الوظيفية وعملة العرض للشركة وشركاتها التابعة. لقد تم تقريب الأرقام إلى أقرب عدد صحيح بالآلاف ما لم يُذكر غير ذلك.

(ب) المعاملات والأرصدة

يتم تحويل المعاملات الناشئة بالعملات الأجنبية إلى العملة الوظيفية باستخدام أسعار الصرف السائدة بتاريخ المعاملات.

يتم احتساب أرباح وخسائر صرف العملات الأجنبية الناتجة عن تسوية هذه المعاملات وعن تحويل الموجودات والمطلوبات النقدية المقومة بالعملات الأجنبية بأسعار الصرف السائدة في نهاية السنة، في بيان الدخل الشامل الموحد ضمن بند "إيرادات أو مصاريف تمويل".

١٣-٣ تسجيل الإيرادات

تتمثل الإيرادات في المبالغ المفوترة أو المستحقة نظير بيع منتجات وخدمات (الاتصالات وغيرها) في سياق العمل الاعتيادي لأنشطة المجموعة. يتم بيان الخدمات صافية من المرتجعات والخصومات والحسومات الممنوحة. تشمل الإيرادات من خدمات الاتصالات المقدمة المبالغ المحملة على العملاء فيما يتعلق برسوم الاستخدام الشهري ورسوم البث والتراسل وتوفير خدمات الهاتف المتحرك الأخرى مثل خدمات حزم البيانات والمعلومات ورسوم توصيل خطوط الهاتف الثابت ومستخدمي الهواتف المتحركة بشبكة المجموعة.

يتم تسجيل الإيرادات من بيع المنتجات وتقديم الخدمات عندما يكون من المحتمل أن تتدفق إلى المجموعة منافع اقتصادية مرتبطة بالمعاملة، ويكون بالإمكان إعداد قياس معقول لمبلغ الإيرادات والتكاليف ذات الصلة المتكبدة أو التي سيتم تكبدها. لا يعتبر مبلغ الإيرادات أنه قد تم قياسه بشكل معقول إلا بعد تسوية جميع الالتزامات المحتملة المرتبطة بعملية البيع.

إن منتجات الدفع الآجل التي تتضمن عناصر متعددة ذات قيمة للعميل على أساس مستقل يتم الاعتراف بها باعتبارها ترتيبات عناصر متعددة. تشمل منتجات الدفع الآجل عادة بيع أجهزة الهاتف وبطاقة تحديد هوية المشترك (بطاقة الهاتف) وباقة الخدمة التي تشمل في الأساس المكالمات الصوتية والبيانات والرسائل النصية القصيرة أو متعددة الوسائط. تنقسم هذه الترتيبات (وبالأخص خطط الدعم) إلى التزامات أداء منفصلة، ويتم تسجيل الإيرادات في المقام الأول عن طريق تطبيق طريقة القيمة المتبقية. وعند تطبيق هذه الطريقة، يتم تخصيص مقابل معين لكل عنصر من العناصر غير المنجزة في هذه المعاملة، ويتم تخصيص أي مقابل متبقي (القيمة المتبقية) للعناصر المنجزة.

تدير المجموعة بعض برامج الولاء حيث يقوم العملاء بتجميع نقاط عن مشترياتهم مقابل خصومات على مشترياتهم المستقبلية. يتم تسجيل نقاط المكافآت كعنصر محدد مستقل من معاملة البيع الأولية عن طريق تخصيص القيمة العادلة للمبالغ المستلمة بين نقاط المكافآت والعناصر الأخرى لعملية البيع بحيث تحتسب نقاط المكافآت مبدئياً كإيرادات مؤجلة بقيمتها العادلة. يتم تسجيل الإيرادات من نقاط المكافآت عند استرداد النقاط، بينما يتم تسجيل كسور النقاط (حذف النقاط) عندما يصبح استردادها مستبعداً.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

٣-١٣ تسجيل الإيرادات (تابع)

يتم إعداد وقيد فواتير رسوم الاستخدام والربح وغيرها من الخدمات التي يستخدمها عملاء الدفع الآجل كجزء من دورة الفواتير المنتظمة ويتم تسجيلها كإيرادات على مدى فترة الاستخدام المعنية، إضافة إلى الإيرادات غير المفوترة الناتجة عن الخدمات المقدمة فعلياً من تاريخ دورة الفاتورة حتى نهاية فترة الاستحقاق.

يتم احتساب الإيرادات من بيع الرصيد المدفوع مقدماً عند الاستخدام الفعلي لهذا الرصيد ويتم احتسابها كإيرادات مؤجلة حتى يحين وقت استخدام الرصيد من قبل العميل أو تنتهي صلاحيته.

يتم تسجيل الإيرادات من بيع بطاقات الهاتف في تاريخ البيع للعميل.

يتم احتساب إيرادات العقود بطريقة نسبة الإنجاز. لا تحتسب أرباح العقود إلا عندما يكون بالإمكان تقدير نتيجة العقود بشكل موثوق به. يتم رصد مخصص للخسائر المتوقعة المقدرة لإكمال العقود. تشمل إيرادات العقود في الأساس الخدمات المدارة التي تقدمها المجموعة.

يتم تسجيل الإيرادات من تقديم خدمات الاتصالات الصوتية وحزم البيانات المشتركة مع مشغلي الاتصالات الآخرين في الوقت الذي يتم فيه تنفيذ الخدمة بناءً على الحركة المسجلة الفعلية.

تقدم المجموعة حوافز (عروض) لعملائها في أشكال متعددة، وعادة ما تقدم هذه الحوافز عند التوقيع على عقد جديد أو بيع بطاقة الهاتف أو إعادة شحن الرصيد أو في إطار العروض الترويجية المنتظمة. يتم تسجيل الحوافز الممنوحة عند توقيع العقد أو بيع بطاقات الهاتف للعملاء كخصم مقدم من الإيرادات، بينما يتم تسجيل الحوافز المقدمة عن بيع رصيد إعادة الشحن لعملاء الدفع المسبق كخصم من الإيرادات خلال الفترة المقدرة لاستخدام الرصيد، أما الحوافز المقدمة لعملاء الدفع الآجل فيتم تسجيلها خلال فترة الفاتورة.

تقدم الحوافز أيضاً عند بيع بطاقات الهاتف والقسائم للوسطاء. ومتى كانت المبالغ المدفوعة مقدماً للوسطاء تمثل مساهمة لتمكين الوسطاء من تقديم خصومات للعملاء، يتم تسجيل هذه المبالغ كخصم من الإيرادات.

عندما تباع المجموعة منتجات أو خدمات بصفة المالك الأصلي لها، يتم بيان الإيرادات والمدفوعات للموردين على أساس الإجمالي ضمن الإيرادات وتكاليف التشغيل. أما عندما تباع المجموعة منتجات أو خدمات بصفة الوكيل، فيتم بيان الإيرادات والمدفوعات للموردين ضمن الإيرادات على أساس الصافي، وتمثل هامش الربح المحقق. إن تحديد ما إذا كانت المجموعة تعد المالك الأصلي أو الوكيل يعتمد على تحليل الإدارة لكل من الشكل القانوني وجوهر الاتفاق المبرم بين المجموعة وشركائها التجاريين. تؤثر مثل هذه الأحكام على حجم الإيرادات ومصاريف التشغيل المسجلة، ولكنها لا تؤثر على الأرباح أو الموجودات أو المطلوبات أو التدفقات النقدية المسجلة.

٣-١٤ عمولات الوسطاء

تدفع المجموعة عمولات للوسطاء على الأخص لاكتساب عملاء جدد وبيع بطاقات إعادة شحن الرصيد. تدرج هذه العمولات ضمن المصاريف في الفترة التي يتم فيها تقديم الخدمات المعنية.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣ ملخص السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

١٥-٣ تسجيل إيرادات ومصاريف التمويل

تتألف إيرادات التمويل من إيرادات الفائدة على الاستثمارات قصيرة الأجل والودائع المصرفية الأخرى. يتم تسجيل إيرادات الفائدة عند استحقاقها في حساب الأرباح أو الخسائر باستخدام طريقة الفائدة الفعلية.

تمثل مصاريف التمويل في الأساس المصاريف مستحقة الدفع عن تسهيلات القروض التي يتم الحصول عليها من الموردين والمؤسسات المالية بالأسعار التجارية المعتادة، ويتم تسجيلها ضمن المصاريف في بيان الدخل الشامل الموحد في الفترة التي يتم تكبدها فيها.

١٦-٣ تكاليف الاقتراض

إن تكاليف الاقتراض المنسوبة مباشرة إلى حيازة أو إنشاء أو إنتاج الموجودات المؤهلة، وهي الموجودات التي تتطلب فترة زمنية كبيرة لتهيئتها للاستخدام المحدد لها أو للبيع، تتم إضافتها إلى تكلفة تلك الموجودات حتى يحين الوقت الذي تصبح فيه تلك الموجودات جاهزة تماماً للاستخدام المحدد لها أو للبيع. إن إيرادات الاستثمار المحققة من الاستثمارات المؤقتة لبعض القروض التي لم يتم صرفها حتى تاريخه على الموجودات المؤهلة، يتم خصمها من تكاليف الاقتراض الصالحة للرسملة. ويتم احتساب كافة تكاليف الاقتراض الأخرى ضمن بيان الدخل الشامل الموحد في الفترة التي يتم تكبدها فيها.

١٧-٣ توزيعات الأرباح النقدية على مساهمي الشركة الأم

تسجل المجموعة التزاماً عن دفع توزيعات الأرباح النقدية المستحقة للمساهمين عندما يتم التصريح بتوزيع الأرباح ويصبح هذا التوزيع خارج نطاق صلاحية الشركة. ووفقاً للقانون الاتحادي، يتم التصريح بتوزيع الأرباح عندما تتم الموافقة عليها من قبل المساهمين. ويتم تسجيل مبلغ توزيعات الأرباح مباشرة في حقوق الملكية.

١٨-٣ معلومات القطاعات

يتم بيان المعلومات المتعلقة بالقطاعات التشغيلية للمجموعة وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم ٨ "القطاعات التشغيلية". يقتضي هذا المعيار تحديد القطاعات التشغيلية على أساس التقارير الداخلية التي تتم مراجعتها بانتظام من قبل المسؤول الرئيسي عن اتخاذ القرارات التشغيلية للمجموعة والمستخدم في تخصيص الموارد اللازمة لكل قطاع وتقييم أدائه.

١٩-٣ منح حكومية

يتم تسجيل المنح الحكومية المتعلقة بالموجودات غير النقدية بقيمتها الاسمية، بينما يتم تسجيل المنح التي يتم تقديمها للمجموعة كتعويض عن المصاريف المسجلة في حساب الأرباح أو الخسائر بطريقة منتظمة في نفس الفترة التي يتم فيها تسجيل هذه المصاريف. أما المنح التي يتم تقديمها للمجموعة كتعويض عن تكلفة أصل ما فيتم تسجيلها في بيان الدخل الموحد بطريقة منتظمة على مدى العمر الإنتاجي المتوقع للأصل عند الرسملة.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٤ تحديد القيم العادلة

هناك عدد من السياسات والإفصاحات المحاسبية للمجموعة تتطلب تحديد القيمة العادلة لكل من الموجودات والمطلوبات المالية وغير المالية. لقد تم تحديد القيمة العادلة لأغراض القياس و/أو الإفصاح بناءً على الطرق التالية.

١-٤ الذمم المدينة التجارية والأخرى

يتم تقدير القيمة العادلة للذمم المدينة التجارية والأخرى على أساس القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية مخصومة باستخدام سعر الفائدة السائد في السوق بتاريخ التقرير.

٢-٤ المطلوبات المالية غير المشتقة

تحتسب القيمة العادلة التي يتم تحديدها لأغراض الإفصاح على أساس القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية للمبالغ الأصلية والفائدة المستحقة عليها، مخصومة باستخدام سعر الفائدة السائد في السوق بتاريخ التقرير.

٣-٤ الأدوات المالية المشتقة

تقاس الأدوات المالية المشتقة مبدئياً بالقيمة العادلة في تاريخ المتاجرة، ثم تقاس لاحقاً بالقيمة العادلة. تدرج كافة المشتقات بقيمتها العادلة ضمن الموجودات عندما تكون القيم العادلة موجبة وضمن المطلوبات عندما تكون القيم العادلة سالبة.

يتم تحديد القيم العادلة المشتقة من الأسعار المتداولة في الأسواق النشطة متى كان ذلك متاحاً. وإذا لم تتوفر سوق نشطة للأداة، فإن القيمة العادلة تشتق من أسعار السوق المقدمة من البنوك.

تتوقف طريقة تسجيل أرباح وخسائر القيمة العادلة على ما إذا كانت المشتقات محتفظ بها بغرض المتاجرة أو مصنفة باعتبارها أدوات تحوط، فإن كانت مصنفة ضمن أدوات التحوط يؤخذ بالاعتبار طبيعة المخاطر التي يجري التحوط لها. لا تشتري المجموعة المشتقات إلا لأغراض التحوط.

٥ إدارة المخاطر المالية

١-٥ عوامل المخاطر المالية

تتعرض المجموعة من خلال أنشطتها لمخاطر مالية متنوعة هي: مخاطر السوق (وتشمل مخاطر العملات ومخاطر أسعار الفائدة على التدفقات النقدية والقيمة العادلة ومخاطر الأسعار) ومخاطر الائتمان ومخاطر السيولة. تركز عملية إدارة المخاطر لدى المجموعة بصورة عامة على عدم إمكانية التنبؤ بأوضاع الأسواق المالية وتهدف إلى الحد من الآثار السلبية المحتملة لهذه المخاطر على الأداء المالي للمجموعة.

يستعرض هذا الإيضاح تفاصيل تعرض المجموعة للمخاطر المبينة أعلاه وأهدافها وسياساتها وإجراءاتها لقياس وإدارة المخاطر بالإضافة إلى إدارة المجموعة لرأس المال. علاوة على ذلك، يتم إدراج الإفصاحات الكمية ضمن هذه البيانات المالية الموحدة.

يتحمل مجلس الإدارة بالمسؤولية الكاملة عن تصميم ومراقبة هيكل إدارة المخاطر لدى المجموعة. كما أن مجلس الإدارة مسؤول عن وضع سياسات إدارة المخاطر لدى المجموعة والرقابة عليها.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٥ إدارة المخاطر المالية (تابع)

١-٥ عوامل المخاطر المالية (تابع)

إن سياسات إدارة المخاطر لدى المجموعة مصممة لتحديد وتحليل المخاطر التي تواجهها المجموعة ووضع سقف وضوابط ملائمة لها ومراقبتها مع الالتزام بتلك السقوف. تتم مراجعة سياسات وأنظمة إدارة المخاطر بشكل منتظم بما يعكس آثار التغيرات في ظروف السوق وأنشطة المجموعة. تهدف المجموعة، من خلال المعايير والإجراءات التدريبية والإدارية، إلى تطوير بيئة رقابية منضبطة وبناءة، يستطيع من خلالها كل موظف أن يدرك المهام والمسؤوليات الملقة على عاتقه.

تتولى لجنة التدقيق لدى المجموعة الإشراف على كيفية مراقبة إدارة المجموعة للالتزام بسياسات وإجراءات إدارة مخاطر المجموعة، كما تقوم بمراجعة مدى ملائمة الإطار العام لإدارة المخاطر على ضوء المخاطر التي تواجهها المجموعة. يقوم قسم الرقابة الداخلية بمساعدة لجنة التدقيق في القيام بدورها الإشرافي. ويضطلع القسم بأعمال مراجعة منتظمة ومتخصصة لإجراءات إدارة المخاطر وأنظمتها الرقابية ويتم تقديم تقارير بنتائج المراجعة إلى لجنة التدقيق.

(أ) مخاطر الائتمان

مخاطر الائتمان هي المخاطر المتعلقة بتكبد المجموعة خسارة مالية نتيجة إخفاق العميل أو الطرف المقابل لأداة مالية في الوفاء بالتزاماته التعاقدية، وتنشأ بصورة رئيسية من ذمم المجموعة المدينة من العملاء.

الذمم المدينة التجارية والأخرى

إن تعرض المجموعة لمخاطر الائتمان يتأثر بصورة رئيسية بالسماوات الفردية لكل عميل. كما أن التوزيع الجغرافي لقاعدة عملاء المجموعة له تأثير أقل من تأثير مخاطر الائتمان.

قامت الإدارة بوضع سياسة ائتمانية يتم بموجبها تحليل كل عميل جديد للتعرف على مدى جدارته الائتمانية قبل عرض أحكام وشروط المجموعة. قد تشمل مراجعة المجموعة التصنيفات الخارجية، عندما تكون متاحة، وقطاعات العمل لدى العميل والمؤشرات المصرفية في بعض الحالات. يتم وضع السقوف الائتمانية لكل عميل على حدة وفقاً لهذه السياسة والتي تمثل الحد الأقصى للمبلغ المقترح دون طلب موافقة الإدارة العليا، وتتم مراجعة هذه السقوف بصورة منتظمة.

عند مراقبة مخاطر الائتمان للعملاء، يتم تصنيف العملاء وفقاً لسماتهم الائتمانية ويشمل ذلك ما إذا كان العميل شخصاً طبيعياً أو كياناً قانونياً وحجم الأعمال المتوقع والأعمال الجديدة أو القائمة ومدى وجود علاقات مالية سابقة مع المجموعة.

قد تطلب المجموعة ودائع أو ضمانات مقابل منح تسهيلات ائتمانية للذمم المدينة التجارية والأخرى بحيث يخضع ذلك لنتائج تقييم المخاطر وطبيعة وحجم الأعمال المتوقعة للعميل.

ترصد المجموعة مخصصاً لانخفاض القيمة يمثل تقديرها للخسائر المتكبدة فيما يتعلق بالذمم التجارية المدينة والأخرى. يتم تقييم جميع الموجودات الفردية الهامة (مثل الذمم المدينة من عملاء البث والموزعين، إلخ) لفحص مدى حدوث انخفاض معين في قيمتها. ويتم تقييم الذمم المدينة من العملاء بنظام الفاتورة الشهرية والإنترنت واسع النطاق لفحص انخفاض القيمة على أساس محفظة الموجودات المماثلة مع مراعاة فترات استحقاق الأرصدة وتاريخ التحصيل في المحفظة.

تمثل القيمة الدفترية للموجودات المالية المدرجة في البيانات المالية الموحدة، صافية من أي مخصصات للخسائر، الحد الأقصى لتعرض المجموعة لمخاطر الائتمان دون الأخذ في الاعتبار قيمة أي ضمانات مستلمة.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٥ إدارة المخاطر المالية (تابع)

١-٥ عوامل المخاطر المالية (تابع)

(أ) مخاطر الائتمان (تابع)

الأرصدة النقدية والمصرفية

يتم إيداع النقد لدى مصارف جيدة السمعة، وبالتالي فإن مخاطر التعثر تعتبر محدودة.

(ب) مخاطر السيولة

تتمثل مخاطر السيولة في المخاطر الناتجة عن عدم قدرة المجموعة على الوفاء بالتزاماتها المالية عند استحقاقها. يتمثل منهج المجموعة لإدارة السيولة في ضمان امتلاكها دائماً سيولة كافية للوفاء بالتزاماتها عند استحقاقها، في ظل الظروف العادية والدرجة على حد سواء، دون تكبد خسائر غير مقبولة أو تعرض أعمال المجموعة أو سمعتها للخطر. يتم استثمار جزء كبير من أموال المجموعة في استثمارات قصيرة الأجل تكون متاحة على الفور لتغطية المصاريف التشغيلية المتوقعة، بما في ذلك تغطية الالتزامات المالية. يحلل الجدول المبين في الإيضاح ٢٨-٢٩ المطلوبات المالية غير المشتقة والمطلوبات المالية المشتقة، إن وجدت، لدى المجموعة إلى مجموعات استحقاق ذات صلة على أساس الفترة المتبقية من تاريخ التقرير حتى تاريخ الاستحقاق التعاقدية. يتم إدراج المطلوبات المالية المشتقة، إن وجدت، ضمن هذا التحليل إذا كانت استحقاقاتها التعاقدية ضرورية لفهم توقيت التدفقات النقدية. إن المبالغ المفصّل عنها في الجدول تمثل التدفقات النقدية التعاقدية غير المخصصة.

(ج) مخاطر السوق

مخاطر السوق هي المخاطر المتعلقة بالتغيرات في أسعار السوق مثل أسعار صرف العملات الأجنبية وأسعار الفائدة وأسعار الأسهم التي يكون لها تأثير مستقبلي على إيرادات المجموعة أو قيمة ما تمتلكه من أدوات مالية. إن الهدف من إدارة مخاطر السوق هو إدارة التعرضات لمخاطر السوق ومراقبتها من خلال مقاييس مقبولة مع تعظيم العائد على المخاطر. ينشأ تعرض المجموعة لمخاطر السوق مما يلي:

- مخاطر الصرف الأجنبي
- مخاطر أسعار الفائدة على التدفقات النقدية والقيمة العادلة

(١) مخاطر الصرف الأجنبي

إن المجموعة معرضة لمخاطر العملات فيما يتعلق بالمبيعات والمشتريات التي تتم بعملات أخرى غير العملة الوظيفية للشركة وشركاتها التابعة، وبصورة أساسية اليورو. وفيما يتعلق بعملات المجموعة بالدولار الأمريكي، فإن المجموعة ليست معرضة لمخاطر العملات إلى حد كبير حيث إن سعر صرف الدرهم الإماراتي مربوط حالياً بسعر صرف ثابت للدولار الأمريكي.

يتم بيان مدى تعرض المجموعة لمخاطر الصرف الأجنبي وتحليل الحساسية في الإيضاح رقم ٢٨-٣.

(٢) مخاطر أسعار الفائدة للتدفقات النقدية والقيمة العادلة

تنشأ مخاطر أسعار الفائدة لدى المجموعة من القروض. إن القروض الصادرة بأسعار فائدة متغيرة تعرض المجموعة لمخاطر أسعار الفائدة على التدفقات النقدية، وتتم مقاصتها جزئياً من خلال الاستثمارات قصيرة الأجل المحتفظ بها بأسعار متغيرة. أما القروض الصادرة بأسعار فائدة ثابتة فتعرض المجموعة لمخاطر أسعار الفائدة على القيمة العادلة. كانت قروض المجموعة الصادرة بأسعار متغيرة مقومة بالدولار الأمريكي خلال عامي ٢٠١٥ و ٢٠١٤.

تقوم المجموعة بتحليل مدى تعرضها لمخاطر أسعار الفائدة بشكلٍ منتظم. تتم محاكاة تصورات مختلفة مع الأخذ في الاعتبار إعادة التمويل وتجديد المراكز الحالية والتمويل البديل ومقايضات أسعار الفائدة. وبناءً على هذه التصورات، تقوم المجموعة باحتساب تأثير أي تغير محدد في سعر الفائدة على الربح والخسارة. لا تستخدم التصورات إلا للقروض التي تمثل أكبر المراكز المحملة بالفائدة.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٥ إدارة المخاطر المالية (تابع)

١-٥ عوامل المخاطر المالية (تابع)

(ج) مخاطر السوق (تابع)

(٢) مخاطر أسعار الفائدة للتدفقات النقدية والقيمة العادلة (تابع)

يتم بيان تحليل الحساسية الذي قامت به المجموعة فيما يتعلق بمخاطر أسعار الفائدة بالتفصيل في الإيضاح رقم ٢٨-٤. يتم إجراء تحليل الحساسية على أساس منتظم للتحقق من أن الحد الأقصى للخسارة المحتملة يقع ضمن السقف المحدد من قبل الإدارة.

واستناداً إلى التصورات المختلفة، تدير المجموعة مخاطر أسعار الفائدة للتدفقات النقدية باستخدام مقايضات أسعار الفائدة المتغيرة مقابل أسعار الفائدة الثابتة. ينتج عن مقايضات أسعار الفائدة تأثيراً اقتصادياً من تحويل القروض من المعدلات المتغيرة إلى المعدلات الثابتة. وعموماً، تحصل المجموعة على قروض طويلة الأجل بأسعار متغيرة ثم تقايضها بأسعار ثابتة أقل من تلك المتاحة فيما لو اقترضت المجموعة مباشرة بأسعار ثابتة.

٢-٥ إدارة مخاطر رأس المال

تتمثل أهداف المجموعة عند إدارة رأس المال في حماية قدرتها على الاستمرار كمنشأة عاملة بهدف توفير العوائد للمساهمين والمنافع لأصحاب المصلحة الآخرين والمحافظة على هيكل رأسمالي قوي لخفض تكلفة رأس المال.

تقوم المجموعة، كغيرها من الشركات العاملة في نفس المجال، بمراقبة رأس المال على أساس نسبة المديونية. يتم حساب هذه النسبة بقسمة صافي الدين على مجموع رأس المال. يُحتسب صافي الدين على أساس مجموع القروض، كما هو وارد ببيان المركز المالي الموحد، ناقصاً الأرصدة النقدية والمصرفية والاستثمارات قصيرة الأجل، بينما يتم حساب مجموع رأس المال على أساس "حقوق الملكية" كما هو وارد ببيان المركز المالي الموحد زائداً صافي الدين.

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٤,٤٣٠,٥٩٨	٤,٤٩١,٤٥٨	مجموع القروض (إيضاح ١٥)
(٦,٠٣٢,٧٣٧)	(٦,٣٦٣,٢٨٨)	ناقصاً: الأرصدة النقدية والمصرفية / الاستثمارات قصيرة الأجل
(١,٦٠٢,١٣٩)	(١,٨٧١,٨٣٠)	(إيضاح ١٢ وإيضاح ١٣)
٧,٨٣٨,٧٣٩	٧,٨١٨,٦٥٦	صافي الدين
٦,٢٣٦,٦٠٠	٥,٩٤٦,٨٢٦	مجموع حقوق الملكية
		مجموع رأس المال
(٢٦٪)	(٣١٪)	نسبة المديونية

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٥ إدارة المخاطر المالية (تابع)

٣-٥ تقدير القيمة العادلة

إن القيم العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للمجموعة قاربت قيمها الدفترية كما هو مبين في هذه البيانات المالية الموحدة.

يستعرض الجدول أدناه تحليلاً للأدوات المالية المدرجة بالقيمة العادلة باستخدام طريقة التقييم. وفيما يلي مستويات التقييم المختلفة:

المستوى الأول - الأسعار المعلنة (غير المعدلة) في الأسواق النشطة للموجودات أو المطلوبات المتطابقة.
المستوى الثاني - المعطيات الأخرى بخلاف الأسعار المعلنة المدرجة ضمن المستوى الأول، الجديرة بالملاحظة بالنسبة للموجودات أو المطلوبات، سواءً كانت مباشرة (وهي الأسعار) أو غير مباشرة (وهي المستمدة من الأسعار).
المستوى الثالث - المعطيات الخاصة بالموجودات أو المطلوبات التي لا تستند إلى بيانات سوق جديرة بالملاحظة (ويطلق عليها المعطيات غير الجديرة بالملاحظة).

بآلاف الدراهم			
المستوى الأول	المستوى الثاني	المستوى الثالث	المجموع
-	٣,٠٣٣	-	٣,٠٣٣

في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥

أدوات مالية مشتقة [إيضاح ٩]

-	-	٧٨٦	٧٨٦
---	---	-----	-----

في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤

أدوات مالية مشتقة

يتم تحديد القيمة العادلة للأدوات المالية غير المتداولة في سوق نشطة باستخدام أساليب التقييم. تعمل هذه الأساليب على تحقيق الاستفادة القصوى من معطيات السوق المتاحة الجديرة بالملاحظة وتعتمد على أقل قدر ممكن من التقديرات الخاصة بالمنشأة. إن القيمة العادلة لمقايضات أسعار الفائدة المصنفة كأدوات مالية مشتقة في الجدول المبين أعلاه مقدمة من البنك.

تتألف الأدوات المالية من الموجودات والمطلوبات المالية.

تشمل الموجودات المالية للمجموعة الأرصدة النقدية والمصرفية، والذمم المدينة التجارية والذمم المدينة الأخرى، والمبالغ المستحقة من الأطراف ذات العلاقة، والاستثمارات قصيرة الأجل، بينما تشمل المطلوبات المالية للمجموعة القروض، والذمم الدائنة التجارية والمستحقات، والمبالغ المستحقة لشركات الاتصالات الأخرى، وتأمينات العملاء، والمحتجزات الدائنة، ورسوم الامتياز المستحقة، والمبالغ المستحقة للأطراف الأخرى ذات العلاقة، والذمم الدائنة الأخرى. لا تختلف القيم العادلة لهذه الموجودات والمطلوبات المالية اختلافاً جوهرياً عن قيمها الدفترية ما لم ينص على خلاف ذلك (إيضاح ٢٨).

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٦ ممتلكات ومنشآت ومعدات

التكلفة	ميان ألف درهم	منشآت ومعدات ألف درهم	أثاث وتجهيزات ألف درهم	مركبات ألف درهم	أعمال رأسمالية قيد الإنجاز ألف درهم	المجموع ألف درهم
في ١ يناير ٢٠١٤	٤٧,٢٠٨	١٠,٨٦٧,٧١١	٢٣٠,١١٢	١,٤٨٢	١,١٥٢,٥١٢	١٢,٢٩٩,٠٢٥
إضافات	-	٦٥٤,٠٦٦	٨,٢٤٢	٨٧	٨١٢,٦٠٦	١,٤٧٥,٠٠١
زائداً: التزامات استبعاد الموجودات	-	١١,٥٩٣	-	-	-	١١,٥٩٣
تحويلات	-	٣٣٨,٣٥٤	١,٨١٥	-	(٣٤٠,١٦٩)	-
استبعادات	-	(٦,٥٣٨)	(٢,١٤٨)	(٣٣)	-	(٨,٧١٩)
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٤٧,٢٠٨	١١,٨٦٥,١٨٦	٢٣٨,٠٢١	١,٥٣٦	١,٦٢٤,٩٤٩	١٣,٧٧٦,٩٠٠
إضافات	-	٣٢٦,٦٨٠	١٠,٥٠٩	-	١,٢٠٥,٥١٥	١,٥٤٢,٧٠٤
زائداً: التزامات استبعاد الموجودات	-	١,٩٠٦	-	-	-	١,٩٠٦
تحويلات	-	١,٨٨٧,٠٣٨	٩,١٠٥	-	(١,٨٩٦,١٤٣)	-
استبعادات	-	(٢٢١,٤٠٩)	(٢,٨٧٩)	-	-	(٢٢٤,٢٨٨)
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥	٤٧,٢٠٨	١٣,٨٥٩,٤٠١	٢٥٤,٧٥٦	١,٥٣٦	٩٣٤,٣٢١	١٥,٠٩٧,٢٢٢
الاستهلاك / الإطفاء						
في ١ يناير ٢٠١٤	١٧,٥٠٧	٤,٢٠٥,٤٩١	١٨٩,٧٧٧	١,٤٨٢	١١,٨٥٠	٤,٤٢٦,١٠٧
المحمل للسنة	٢,٢٣٣	١,١٢٠,٥٦٧	٢٣,١٧٥	١٠	-	١,١٤٥,٩٨٥
استبعادات / حذفات	-	(٥,٤٧٨)	(١,٨٦٦)	(٣٣)	(٦,٦٠٥)	(١٣,٩٨٢)
مخصص الانخفاض في القيمة	-	١٥,١٦٧	-	-	١,٢٥١	١٦,٤١٨
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤	١٩,٧٤٠	٥,٣٣٥,٧٤٧	٢١١,٠٨٦	١,٤٥٩	٦,٤٩٦	٥,٥٧٤,٥٢٨
المحمل للسنة	٢,٢٣٤	١,٢٨٦,٠٤١	١٨,٤٠٧	٢١	-	١,٣٠٦,٧٠٣
استبعادات / حذفات	-	(١٨٩,٣٣٨)	(٢,٨١٣)	-	(٢,٧٩٦)	(١٩٤,٩٤٧)
مخصص الانخفاض في القيمة	-	٧٦,٥٧٠	-	-	٨٨٨	٧٧,٤٥٨
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥	٢١,٩٧٤	٦,٥٠٩,٠٢٠	٢٢٦,٦٨٠	١,٤٨٠	٤,٥٨٨	٦,٧٦٣,٧٤٢
صافي القيمة الدفترية						
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥	٢٥,٢٣٤	٧,٣٥٠,٣٨١	٢٨,٠٧٦	٥٦	٩٢٩,٧٣٣	٨,٣٣٣,٤٨٠
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٢٧,٤٦٨	٦,٥٢٩,٤٣٩	٢٦,٩٣٥	٧٧	١,٦١٨,٤٥٣	٨,٢٠٢,٣٧٢

تشتمل القيمة الدفترية لمباني المجموعة على قيمة اسمية بدرهم واحد (٢٠١٤: درهم واحد) عن الأرض الممنوحة للمجموعة من قبل حكومة دولة الإمارات العربية المتحدة.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٧ موجودات غير ملموسة

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٥٤٩,٠٥٠	٥٤٩,٠٥٠	الشهرة
٦٥٩,٨٩٩	٦٥١,٩١١	موجودات أخرى غير ملموسة
<u>١,٢٠٨,٩٤٩</u>	<u>١,٢٠٠,٩٦١</u>	

الشهرة

استحوذت المجموعة على أعمال وموجودات ثلاث شركات تابعة / فروع مملوكة بالكامل لشركة تيكوم للاستثمارات منطقة حرة ذ.م.م، وذلك اعتباراً من ٣١ ديسمبر ٢٠٠٥. تمثل الشهرة الزيادة في ثمن الشراء المدفوع على القيمة العادلة لصافي الموجودات المستحوذ عليها.

القيمة الدفترية للشهرة موزعة على الوحدات المولدة للنقد على النحو التالي:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
١٣٥,٨٣٠	١٣٥,٨٣٠	عمليات البث والإرسال
٤١٣,٢٢٠	٤١٣,٢٢٠	نشاط خطوط الهاتف الثابت
<u>٥٤٩,٠٥٠</u>	<u>٥٤٩,٠٥٠</u>	

تفحص المجموعة سنوياً مدى الانخفاض في قيمة الشهرة. تحدد المبالغ القابلة للاسترداد للوحدات المولدة للنقد باستخدام طريقة التدفقات النقدية المخصومة بناءً على خطة عمل خمسية معتمدة من مجلس الإدارة.

إن القيمة المقدرة القابلة للاسترداد فيما يتعلق بوحدة البث المولدة للنقد تجاوزت القيمة الدفترية بمبلغ ١٠٥ مليون درهم، في حين أن القيمة المقدرة القابلة للاسترداد فيما يتعلق بوحدة الهاتف الثابت المولدة للنقد تجاوزت القيمة الدفترية بمبلغ ١٤,٠٥٧ مليون درهم. خلصت الإدارة إلى أن التغير المعقول المحتمل في افتراضاتها الرئيسية لن يتسبب في زيادة القيمة الدفترية عن القيمة القابلة للاسترداد.

تتضمن الافتراضات الرئيسية المستخدمة في احتساب القيمة قيد الاستخدام كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ معدل خصم بنسبة ٩,٤٢٪ ومعدل نمو بنسبة ٣٪. تم تحديد معدل الخصم بعد تنزيل الضريبة بناءً على المتوسط المرجح التاريخي لتكلفة رأس المال في قطاع العمل مع احتمال زيادة الدين بنسبة ١٤٪. تم تحديد معدل النمو النهائي على أساس تقدير الإدارة لمعدل النمو المركب في الأرباح قبل خصم الفوائد والضرائب والاستهلاك والإطفاء، بما يتفق مع الافتراض الذي يأخذ به أي مشارك في السوق.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٧ موجودات غير ملموسة (تابع)

موجودات أخرى غير ملموسة

فيما يلي صافي القيمة الدفترية للموجودات الأخرى غير الملموسة:

التكلفة	برمجيات قيد الاستخدام	رأسمالية قيد الإنجاز	رسوم رخصة الاتصالات	حق الاستخدام غير القابل للإلغاء	المجموع
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
في ١ يناير ٢٠١٤	١,٠٧٣,٣٢٧	١١١,٨٦٦	١٢٤,٥٠٠	٣٢٠,٦٠٤	١,٦٣٠,٢٩٧
إضافات	٣٧,٨٠٧	١١٣,٢٦٠	-	٢٧,٨٨٧	١٧٨,٩٥٤
تحويلات	٦٩,٦٩٠	(٦٩,٦٩٠)	-	-	-
حذف	(١٨)	-	-	-	(١٨)
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤	١,١٨٠,٨٠٦	١٥٥,٤٣٦	١٢٤,٥٠٠	٣٤٨,٤٩١	١,٨٠٩,٢٣٣
في ١ يناير ٢٠١٥	١,١٨٠,٨٠٦	١٥٥,٤٣٦	١٢٤,٥٠٠	٣٤٨,٤٩١	١,٨٠٩,٢٣٣
إضافات	١٥,٢٨٤	١٣٣,٠٥٩	-	١٦,٨٦٣	١٦٥,٢٠٦
تحويلات	١٥٠,٦٢٠	(١٥٠,٦٢٠)	-	-	-
حذف	(٧٤٨)	-	-	-	(٧٤٨)
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥	١,٣٤٥,٩٦٢	١٣٧,٨٧٥	١٢٤,٥٠٠	٣٦٥,٣٥٤	١,٩٧٣,٦٩١
الإطفاء	٨٣٣,٩٠٨	-	٤٨,٩٤٧	١١٤,٤٤٦	٩٩٧,٣٠١
في ١ يناير ٢٠١٤	١١٦,٥٦٨	-	٦,٢٢٥	٢٩,٢٥٦	١٥٢,٠٤٩
المحمل للسنة	(١٦)	-	-	-	(١٦)
حذف	٩٥٠,٤٦٠	-	٥٥,١٧٢	١٤٣,٧٠٢	١,١٤٩,٣٣٤
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٩٥٠,٤٦٠	-	٥٥,١٧٢	١٤٣,٧٠٢	١,١٤٩,٣٣٤
في ١ يناير ٢٠١٥	١٢٧,٢٤٨	-	٦,٢٢٥	٣١,٣٧٩	١٦٤,٨٥٢
المحمل للسنة	٧,٨٤٣	-	-	-	٧,٨٤٣
مخصص الانخفاض في القيمة	(٢٤٩)	-	-	-	(٢٤٩)
حذف	١,٠٨٥,٣٠٢	-	٦١,٣٩٧	١٧٥,٠٨١	١,٣٢١,٧٨٠
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥	٢٦٠,٦٦٠	١٣٧,٨٧٥	٦٣,١٠٣	١٩٠,٢٧٣	٦٥١,٩١١
صافي القيمة الدفترية	٢٣٠,٣٤٦	١٥٥,٤٣٦	٦٩,٣٢٨	٢٠٤,٧٨٩	٦٥٩,٨٩٩
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥					
في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤					

يشمل البرنامج المستخدم جميع التطبيقات مثل أوراق وأجهزة الفواتير المستخدمة حالياً، في حين تتعلق الأعمال الرأس مالية قيد الإنجاز بتطوير هذه الأنظمة. يُحتسب الإطفاء على البرنامج بطريقة القسط الثابت على مدى فترة خمس سنوات.

تمثل رسوم رخصة الاتصالات الرسوم المفروضة على المجموعة من قبل هيئة تنظيم الاتصالات لمنح المجموعة رخصة لتقديم خدمات الاتصالات في دولة الإمارات العربية المتحدة. يتم إطفاء هذه الرسوم على أساس القسط الثابت على مدى فترة ٢٠ سنة من تاريخ منح الرخصة.

إن الإضافات إلى حق الاستخدام غير القابل للإلغاء تتمثل في الرسوم المدفوعة لمشغل اتصالات للحصول على حق استخدام حلول التغطية في الأماكن المغلقة فيما يتعلق بمواقع محددة في دولة الإمارات العربية المتحدة. يتم إطفاء هذه الرسوم على أساس القسط الثابت على مدى فترة عشر سنوات. يشتمل الرصيد أيضاً على رسوم محملة من قبل شركة مشغلة لنظام كابلات الألياف الضوئية للحصول على حق استخدام دوائر الكابلات الضوئية تحت سطح البحر ونظام الكابلات الخاصة بها، ويتم إطفاء الرسوم على أساس القسط الثابت على مدى فترة ١٥ سنة من تاريخ تشغيل نظام الكابلات.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٨ استثمار في شركة زميلة

استحوذت المجموعة خلال سنة ٢٠١٣ على ١٠٪ من حصص شركة خزنة داتا سنتر ليمتد ("شركة زميلة")، وهي شركة ذات مسؤولية محدودة تأسست في المنطقة الحرة لمدينة مصدر بإمارة أبوظبي. مارست المجموعة بتاريخ ١٧ ديسمبر ٢٠١٤ خيارات تحت الطلب أولاً (كلياً) وثانياً (جزئياً) بهدف الاستحواذ على حصة إضافية بنسبة ١٦٪ من حصص الملكية في الشركة الزميلة، وكذلك من رأس مالها المساهم به، وبذلك بلغ إجمالي حصة الملكية للمجموعة ٢٦٪. تتمثل أعمال الشركة الزميلة في بيع خدمات مركز البيانات بالجملة.

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٥٦,٩١٣	١٠٧,٨٩٠	في ١ يناير
٧٣,٦٣١	-	الزيادة في الاستثمار
(٢١,٦٨٦)	-	سداد رأس المال المساهم به
(٩٦٨)	٢,٩٧٧	حصة من ربح / (خسارة) السنة
١٠٧,٨٩٠	١١٠,٨٦٧	في ٣١ ديسمبر

المعلومات المالية الموجزة للشركة الزميلة كالتالي:

بيان المركز المالي كما في ٣١ ديسمبر:

٥٠٧,٠٩٠	٥٥٥,٨٠٧	موجودات غير متداولة
٩٥,٣١٧	٦٥,١٦٧	موجودات متداولة
(٩٧,٧٨٨)	(٤٠,٠٥٥)	مطلوبات متداولة
(١٦٦,٤٥١)	(٢٢٢,٣٤٢)	مطلوبات غير متداولة
٣٣٨,١٦٨	٣٥٨,٥٧٧	صافي الموجودات

بيان الدخل للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر:

١٤,٨٧٦	٦٩,١٣٣	الإيرادات
(٩,٦٧٨)	١١,٤٥٠	ربح / (خسارة) السنة

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٩ أدوات مالية مشتقة

أبرمت المجموعة خلال السنة عقوداً لمقايضة أسعار الفائدة المتغيرة بالثابتة مع المصارف المعنية من أجل التحوط لمخاطر أسعار الفائدة المتعلقة بجزء من أسعار الفائدة المتغيرة مستحقة الدفع على القروض المصرفية متوسطة الأجل غير المضمونة. تشمل شروط القروض دفع فائدة ربع سنوية على أساس سعر ليبور + ٠,٩٥٪ على المبلغ الأصلي القائم (إيضاح ١٥).

يشمل التحوط مخاطر التقلب في سعر ليبور على مدار فترة القروض. وتتطابق أدوات التحوط مع الفترات الفعلية لمدفوعات الفائدة على القروض من جميع النواحي، ويشمل ذلك سعر ليبور المستخدم ومواعيد التسوية والمبالغ الاسمية القائمة.

تمتلك المجموعة الأدوات المالية المشتقة التالية كما في ٣١ ديسمبر:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
-	٣,٠٣٣	عقود مقايضة أسعار الفائدة - تحوطات التدفقات النقدية
-	٣,٠٣٣	إجمالي موجودات الأدوات المالية المشتقة المتداولة

١٠ ذمم مدينة تجارية وأخرى

٩٥٥,١٠٩	١,٠١٨,٨٦٣	ذمم مدينة تجارية
(٤٢٣,٣٨٩)	(٤٨٠,٢٣٨)	ناقصاً: مخصص انخفاض قيمة الذمم المدينة التجارية
٥٣١,٧٢٠	٥٣٨,٦٢٥	
٤٠٥,١٧١	٤٧٨,٩٠٤	مبالغ مستحقة من مشغلي اتصالات آخرين، صافية من مخصص الانخفاض في القيمة
(٢٤٧,٠٢٦)	(٤٣٤,٧٩٧)	ناقصاً: أرصدة دائنة مسوّاة حيثما وجد حق بالتسوية
٥٣٦,٧٧٢	٤٢٣,٥٨٥	إيرادات غير مفوترة
١,٢٢٦,٦٣٧	١,٠٠٦,٣١٧	مجموع الذمم المدينة التجارية، بالصافي (إيضاح ١٠-١)
١٨٣,٥١٨	١١٩,٦٩٢	دفعات مقدمة لموردين
٢٣٢,٠٨٤	٢٤٢,٤٤٠	مبالغ مدفوعة مقدماً
٦٧,٢٥٤	٧٩,٩١٠	ذمم مدينة أخرى
١,٧٠٩,٤٩٣	١,٤٤٨,٣٥٩	

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٠ ذمم مدينة تجارية وأخرى (تابع)

١٠-١ يتعلق معظم مخصص الانخفاض في قيمة الذمم المدينة التجارية بأرصدة متأخرة السداد لأكثر من ١٨٠ يوماً. بتاريخ ٣١ ديسمبر ٢٠١٥، كانت هناك ذمم مدينة بقيمة ٤٥٢,٨٦١ ألف درهم متأخرة السداد لأكثر من ١٨٠ يوماً تم رصد مخصص عن الانخفاض في قيمتها بمبلغ ٣٧٨,٢٤٩ ألف درهم (٢٠١٤: ٤٥٤,٤٠٣ ألف درهم و ٣٣٢,٩٢٥ ألف درهم، على التوالي).

الحركة في مخصص الانخفاض في قيمة الذمم المدينة التجارية هي على النحو التالي:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٤١٧,٦٧٠	٤٢٣,٣٨٩	في ١ يناير
٧٥,٤٧٨	٨٨,٠٦٧	مخصص الانخفاض في القيمة
(٦٩,٧٥٩)	(٣١,٢١٨)	حذف خلال السنة
٤٢٣,٣٨٩	٤٨٠,٢٣٨	في ٣١ ديسمبر

الحركة في مخصص الانخفاض في قيمة أرصدة مشغلي الاتصالات هي على النحو التالي:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٢,٧٣٢	٢,٣٤٣	في ١ يناير
(٣٨٩)	٢١٦	مخصص / (عكس) الانخفاض في القيمة
٢,٣٤٣	٢,٥٥٩	في ٣١ ديسمبر
٤٢٥,٧٣٢	٤٨٢,٧٩٧	مجموع مخصص الانخفاض في قيمة الذمم المدينة

يتم فحص الانخفاض في قيمة الذمم المدينة التجارية على أساس مؤشرات تحصيل الذمم، وبالتالي رصد المخصصات اللازمة للأرصدة الحالية والمتأخرة. يتم بيان تحليل أعمار الذمم المدينة التجارية في الإيضاح (٢٨-١). ليس لدى المجموعة أي تركيز كبير في مخاطر الائتمان. إن الحد الأقصى للتعرض لمخاطر الائتمان في تاريخ التقرير يمثل القيمة العادلة لكل فئة من فئات الذمم المدينة المذكورة أعلاه.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

١١ أرصدة ومعاملات الأطراف ذات العلاقة

تتألف الأطراف ذات العلاقة من مساهمي الشركة والشركات الواقعة تحت المساهمة المشتركة وأعضاء مجلس الإدارة وكبار موظفي الإدارة والشركات التي يسيطرون عليها بشكل كامل أو مشترك أو يمارسون عليها تأثيراً هاماً. إن المساهمين المؤسسين المذكورين في هذا الإيضاح هم جهاز الإمارات للاستثمار وشركة مبادلة للتنمية وشركة الإمارات للاتصالات والتكنولوجيا ذ.م.م. تتم المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة وفقاً للأحكام والشروط المعتمدة من قبل إدارة المجموعة أو مجلس الإدارة.

أرصدة الأطراف ذات العلاقة

٢٠١٥	٢٠١٤
ألف درهم	ألف درهم
١٩٠,٨٩٢	٢٣٤,٦٥٠
٢٠٦,٢٥٣	٢٣٠,٩٩٤
-	٨٣١
٣٩٧,١٤٥	٤٦٦,٤٧٥

مبالغ مستحقة من أطراف ذات علاقة

أكسيوم تيليكونم ذ.م.م (منشأة تقع تحت المساهمة المشتركة)
المساهمون المؤسسون

تيكونم للاستثمارات منطقة حرة ذ.م.م (منشأة تقع تحت المساهمة المشتركة)

مبالغ مستحقة لأطراف ذات علاقة

تيكونم للاستثمارات منطقة حرة ذ.م.م (منشأة تقع تحت المساهمة المشتركة)
خزنة داتا سنتر ليمتد (شركة زميلة)

١٩,٠٥٤	-
٩,٠١٧	-
٢٨,٠٧١	-

معاملات الأطراف ذات العلاقة

يتم تنفيذ جميع المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة المشار إليهم أدناه وفقاً للشروط والأحكام التجارية الاعتيادية والأسعار السائدة في السوق. ويوضح الجدول التالي القيمة الإجمالية للمعاملات مع الأطراف ذات العلاقة.

٢٠١٥	٢٠١٤
ألف درهم	ألف درهم
٦٠,٧٠٣	٥٥,٠٤٦
٦٠,٦٢٦	١٦,٠٨٢
٢,٦٨٧,٨٧٢	٣,١٦٣,١٩٧
٨,٠٥٥	١٢,٧٣٥
٤٣,٣٠٩	-
-	٧٣,٦٣١

منشآت خاضعة للمساهمة المشتركة

تيكونم للاستثمارات منطقة حرة ذ.م.م

- إيجار مكاتب وخدمات

- تكلفة البنية التحتية

أكسيوم تيليكونم ذ.م.م - موزع معتمد - صافي المبيعات

إنجازات لنظم البيانات ذ.م.م - إيجار وخدمات مركز البيانات

الشركة الزميلة

خزنة داتا سنتر ليمتد - إيجار وخدمات

استثمارات (إيضاح ٨)

تعويضات كبار موظفي الإدارة

٣٧,٠٢٨	٤٣,١٢٥
٦٩٧	١,٢٣٥
٢,٩٢٣	١,١٠١
١٠,٧٥٧	٧,٤٥٩
٥١,٤٠٥	٥٢,٩٢٠

منافع موظفين قصيرة الأجل

مكافآت نهاية الخدمة للموظفين

منافع تقاعد

حوافز طويلة الأجل

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

١١ أرصدة ومعاملات الأطراف ذات العلاقة (تابع)

بلغت الأتعاب المدفوعة لمجلس الإدارة خلال السنة ما قيمته ٩,١٥٨ ألف درهم (٢٠١٤: ٩,٤٠١ ألف درهم).

لم تقدم أي قروض لأعضاء مجلس الإدارة أو أزواجهم أو أبنائهم أو أقاربهم من الدرجة الثانية أو لأي شركات يملكون فيها نسبة ٢٠٪ من حصصها أو أكثر.

تقدم المجموعة أيضاً خدمات الاتصالات السلكية واللاسلكية للحكومة الاتحادية (بما في ذلك الوزارات والهيئات المحلية). تتم هذه المعاملات بالشروط التجارية العادية. وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤ (المعدل في ٢٠٠٩): إفصاحات الأطراف ذات العلاقة، اختارت المجموعة عدم الكشف عن المعاملات مع الحكومة الاتحادية لدولة الإمارات العربية المتحدة وغيرها من المنشآت التي تمارس عليها الحكومة الاتحادية سيطرة كاملة أو مشتركة أو تأثيراً كبيراً.

١٢ استثمارات قصيرة الأجل

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٥,٨٤٠,٠٠٠	٦,٢٠٠,٠٠٠	الاستثمارات قصيرة الأجل

تمثل الاستثمارات قصيرة الأجل ودائع مصرفية بفترات استحقاق تتجاوز ثلاثة أشهر من تاريخ الشراء. ليس لدى الإدارة أي نية للاحتفاظ بهذه الاستثمارات قصيرة الأجل لأكثر من سنة واحدة من تاريخ البيانات المالية.

١٣ أرصدة نقدية ومصرفية

لأغراض بيان التدفقات النقدية الموحدة، يشمل النقد وما في حكمه ما يلي:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
١٩٢,٣٥٣	١٦٢,٨٥١	نقد لدى المصرف (في حسابات ودائع وتحت الطلب)
٣٨٤	٤٣٧	نقد في الصندوق
١٩٢,٧٣٧	١٦٣,٢٨٨	
(١٢,٠٣٧)	(٨,١٥٢)	ناقصاً: هامش على ضمانات
١٨٠,٧٠٠	١٥٥,١٣٦	النقد وما في حكمه

١٤ ذمم دائنة تجارية وأخرى

٢٠١٤	٢٠١٥	
٢,٠٧٥,٧٢٩	١,٨٢٣,٢٥٣	ذمم دائنة تجارية ومستحقات
٩١٩,٩٧٨	١,١١٤,٠٦٧	مبالغ مستحقة لمشغلي اتصالات آخرين
(٢٤٧,٠٢٦)	(٤٣٤,٧٩٧)	ناقصاً: أرصدة مدينة مسواة حيثما وجد حق بالتسوية
١,٥٩٤,٢٦٨	١,٩٥٢,٥٦٩	حق امتياز مستحق (إيضاح ٢٤)
٥٧٣,٢٣٧	٥٤٥,٧٧٩	إيرادات مؤجلة
١٢٩,٠٣٠	١٣٣,٥٨٤	ودائع العملاء
١٩٧,٠٥١	١٧٩,٠٩٩	مستحقات منافع الموظفين
١٣,٨٧٦	١٣,٠٠٤	محتجزات دائنة
٧٣,٩٤٤	٤٢٢	أخرى
٥,٣٣٠,٠٨٧	٥,٣٢٦,٩٨٠	

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٥ قروض

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٤,٠٤٤,١٠٣	٤,٢٩٧,٩٩٥	قروض مصرفية
٣٨٦,٤٩٥	١٩٣,٤٦٣	ترتيبات شراء ائتماني
٤,٤٣٠,٥٩٨	٤,٤٩١,٤٥٨	
(٥٧٤,٤٦٢)	(١٣٣,٦٦٩)	ناقصاً: الجزء المتداول من القروض
٣,٨٥٦,١٣٦	٤,٣٥٧,٧٨٩	

سددت المجموعة خلال سنة ٢٠١٥ تسهيلات القروض لأجل السابقة وأبرمت تسهيلات قروض لأجل جديدة بأسعار فائدة مخفضة. بلغت رسوم التعاقد غير المطفأة على تسهيلات القروض لأجل السابقة ٢٣,١٣٥ ألف درهم، وتم إطفائها بالكامل خلال السنة عند تسوية التسهيلات وقيدت ضمن مصاريف التمويل.

فيما يلي تفاصيل القروض:

العملة	معدل الفائدة الاسمية	سنة الاستحقاق	الرصيد الافتتاحي	المسحوب	المسدد	الرصيد الختامي
تسهيلات سابقة مسددة			ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
قروض لأجل غير مضمون	ليبور + ١,٢٠٪	٢٠١٩	٢,٦٤٤,٩٢٠	-	(٢,٦٤٤,٩٢٠)	-
قروض لأجل غير مضمون	ليبور + ١,١٥٪	٢٠١٩	٨٤٨,١٥٨	٢٥٣,٨٩٢	(١,١٠٢,٠٥٠)	-
قروض لأجل غير مضمون	ليبور + ١,١٧٪	٢٠١٧	٥٥١,٠٢٥	-	(٥٥١,٠٢٥)	-
			٤,٠٤٤,١٠٣	٢٥٣,٨٩٢	(٤,٢٩٧,٩٩٥)	-
تسهيلات قائمة						
قروض لأجل غير مضمون ١	ليبور + ٠,٩٥٪	٢٠٢٠	-	٢,٦٤٤,٩٢٠	-	٢,٦٤٤,٩٢٠
قروض لأجل غير مضمون ٢	ليبور + ٠,٩٥٪	٢٠٢٠	-	١,١٠٢,٠٥٠	-	١,١٠٢,٠٥٠
قروض لأجل غير مضمون ٣	ليبور + ٠,٩٥٪	٢٠٢٠	-	٥٥١,٠٢٥	-	٥٥١,٠٢٥
			-	٤,٢٩٧,٩٩٥	-	٤,٢٩٧,٩٩٥
ترتيبات شراء ائتماني						
ترتيبات شراء ائتماني ١	ليبور + ١,٥٠٪	٢٠١٥	٧٣,٤٤٥	-	(٧٣,٤٤٥)	-
ترتيبات شراء ائتماني ٢	ليبور + ١,٢٠٪	٢٠١٧	٢٩٨,٩٦٩	-	(١١٩,٥٨٨)	١٧٩,٣٨١
ترتيبات شراء ائتماني ٣	لا شيء	٢٠١٦	١٤,٠٨١	٢٨,١٦٤	(٢٨,١٦٣)	١٤,٠٨٢
			٣٨٦,٤٩٥	٢٨,١٦٤	(٢٢١,١٩٦)	١٩٣,٤٦٣

* تقارب القيمة الدفترية لقروض المجموعة قيمتها العادلة.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٦ مخصص مكافآت نهاية الخدمة للموظفين

تقدم المجموعة مكافآت عن نهاية الخدمة (التزامات المنافع المحددة) لموظفيها المستحقين. أجريت أحدث التقييمات الاكتوارية للقيمة الحالية للالتزامات المنافع المحددة في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ من قبل خبير اكتواري مسجل في دولة الإمارات العربية المتحدة. وتم قياس القيمة الحالية للالتزامات المنافع المحددة، وما يتصل بها من تكاليف الخدمة الحالية والسابقة، باستخدام طريقة الوحدة الانتمائية المتوقعة. التغيرات في القيمة الحالية للالتزامات المنافع المحددة هي على النحو التالي:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
١٤٣,٦٩٧	١٦٥,٣٩٦	في ١ يناير
٤٢,٩٤٣	٣٠,٠٥٨	تكلفة الخدمة الحالية
-	٦,٧٠٩	تكلفة الفائدة
(٢١,٢٤٤)	(١٤,٠٣٠)	منافع مدفوعة خلال السنة
-	(١,٢٤٦)	أرباح اكتوارية مسجلة ضمن الدخل الشامل الآخر
١٦٥,٣٩٦	١٨٦,٨٨٧	في ٣١ ديسمبر

احتُسب المخصص على أساس الافتراضات الاكتوارية الهامة التالية:

٢٠١٤	٢٠١٥	
٣ إلى ٥	٧,٣٧	متوسط فترة العمل (بالسنوات)
%٤,٣٠	%٢,٥٠	متوسط معدل الزيادة السنوية للراتب
%٤,٢٣	%٣,٨٥	معدل الخصم

١٧ مخصصات

التزامات استبعاد الموجودات

تستخدم المجموعة في سياق أنشطتها عدداً من المواقع والمباني التجارية الأخرى التي يتوقع أن تنشأ عنها تكاليف تتعلق بالخروج منها والتوقف عن استخدامها. من المتوقع بشكل كبير أن التدفقات النقدية المرتبطة بهذه المواقع والمباني سوف تظهر في مواعيد الخروج ولا سيما خلال فترة تصل إلى عشر سنوات من تاريخ استخدام الموجودات حيث تتميز هذه التدفقات النقدية بطبيعة طويلة الأجل.

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٩٧,٩٨٩	١١٣,٢٧٩	في ١ يناير
١١,٥٩٣	١,٩٠٦	إضافات خلال السنة
-	(٣١,٠٧٤)	تحرير مخصص
٣,٦٩٧	٤,٢٠٧	إطفاء خصم
١١٣,٢٧٩	٨٨,٣١٨	في ٣١ ديسمبر

أعادت المجموعة خلال السنة تقييم التزامات استبعاد الموجودات المقدرة، وذلك على أساس الخبرة الحالية واحتمالية حدوث التدفقات النقدية المتوقعة عن هذه الالتزامات مما أدى إلى تحرير المخصص. إن ذلك ليس له تأثير جوهري على ربح أو خسارة السنة.

احتُسب المخصص على أساس الافتراضات الهامة التالية:

٢٠١٤	٢٠١٥	
١٥-١٠	١٥-١٠	متوسط فترة ترميم المواقع (بالسنوات)
%٣	%٣	معدل التضخم
%٨,٣	%٣,٨٥	معدل الخصم

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٨ رأس المال

٢٠١٤	٢٠١٥	
٤,٥٧١,٤٢٨,٥٧١	٤,٥٧١,٤٢٨,٥٧١	رأس المال المصرح به والمصدر والمدفوع بالكامل (بقيمة درهم واحد لكل سهم)

١٩ علاوة إصدار

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٣٩٣,٥٠٤	٣٩٣,٥٠٤	علاوة إصدار أسهم عادية من رأس المال

٢٠ احتياطات أخرى

احتياطي المدفوعات المبنية على أسهم	احتياطي قانوني (إيضاح ٢٠-١)	احتياطي تحوط (إيضاح ٢٠-٢)	توزيعات أرباح مقترحة	المجموع
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
٩٣,٥٨١	٦٦٤,٢٢١	-	٨٦٨,٥٧١	١,٦٢٦,٣٧٣
٢,٨٥٥	-	-	-	٢,٨٥٥
(٩٢,٨٩٦)	-	-	-	(٩٢,٨٩٦)
-	٢١٠,٩٣٥	-	-	٢١٠,٩٣٥
-	-	-	٥٤٨,٥٧١	٥٤٨,٥٧١
-	-	-	٩١٤,٢٨٦	٩١٤,٢٨٦
-	-	-	(١,٤١٧,١٤٢)	(١,٤١٧,١٤٢)
٣,٥٤٠	٨٧٥,١٥٦	-	٩١٤,٢٨٦	١,٧٩٢,٩٨٢
٣,٥٤٠	٨٧٥,١٥٦	-	٩١٤,٢٨٦	١,٧٩٢,٩٨٢
-	١٩٤,١٣٥	-	-	١٩٤,١٣٥
(٢,٣٤٦)	-	-	-	(٢,٣٤٦)
-	-	-	٥٩٤,٢٨٦	٥٩٤,٢٨٦
-	-	-	٤٥٧,١٤٣	٤٥٧,١٤٣
-	-	-	٩١٤,٢٨٦	٩١٤,٢٨٦
-	-	-	(١,٩٦٥,٧١٥)	(١,٩٦٥,٧١٥)
-	-	٣,٠٣٣	-	٣,٠٣٣
١,١٩٤	١,٠٦٩,٢٩١	٣,٠٣٣	٩١٤,٢٨٦	١,٩٨٧,٨٠٤

١-٢٠ وفقاً للقانون الاتحادي لدولة الإمارات العربية المتحدة رقم (٢) لسنة ٢٠١٥ ("قانون الشركات التجارية") والنظام الأساسي للشركة، يتعين تحويل ما نسبته ١٠٪ من صافي الأرباح السنوية إلى احتياطي قانوني غير قابل للتوزيع على أن يستمر هذا التحويل حتى يبلغ رصيد الاحتياطي ما لا يقل عن نصف رأس مال الشركة المدفوع.

٢-٢٠ يتعلق احتياطي التحوط بالأدوات المالية المشتقة (إيضاح ٩).

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢١ مصاريف أخرى

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٧٥,٠٨٩	٨٨,٢٨٣	مخصص الانخفاض في قيمة الذمم المدينة (إيضاح ١٠)
٦٤,٩٣٧	٧٥,٢٧٤	مصاريف أخرى
٤٦,٤٤٥	٦٥,١٣٤	استشارات
٢٦,٠٦٧	٢٠,٧٤٢	رسوم تسجيل وترخيص
٥٨,٤٠٢	٢٤,٧٠٣	أخرى
٢٧٠,٩٤٠	٢٧٤,١٣٦	

دفعت المجموعة خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ مبلغاً وقدره ٨,٢٧٦ ألف درهم (٢٠١٤: ١١,٤٩٧ مليون درهم) في مساهمات اجتماعية متعددة الأغراض.

٢٢ الإيجارات التشغيلية

الإيجارات

إن عقود الإيجار التشغيلي غير القابلة للإلغاء يستحق دفعها على النحو التالي:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٢٢٠,٧١٧	٢٤٦,٤٧٦	أقل من سنة واحدة
٤٥٩,٣٩٠	٥٣٩,٤٧٧	من سنة واحدة إلى خمس سنوات
٢٦٥,٨٤٤	٣٥٢,٤٦٥	أكثر من خمس سنوات
٩٤٥,٩٥١	١,١٣٨,٤١٨	

تستأجر المجموعة عدداً من المستودعات والعقارات والمواقع لتشغيل شبكتها. وعادة ما تمتد عقود الإيجار لفترة من خمس سنوات إلى عشرين سنة مع خيار بتجديد عقد الإيجار عند انتهائه. يمكن أن تتضمن عقود الإيجار شروطاً تسمح بزيادة سنوية لكي تعكس مستوى الإيجارات السائدة في السوق.

٢٣ إيرادات ومصاريف التمويل

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
٩٣,٠٩٥	١١٢,٨٢١	إيرادات تمويل
		إيرادات فوائد
١٠٥,٠٨٩	١١٥,٠١٩	مصاريف تمويل
١,٤٥٠	١,١٨٣	مصاريف فوائد*
١٠٦,٥٣٩	١١٦,٢٠٢	خسارة صرف العملات، بالصافي

* تشمل مصاريف الفوائد رسوم السداد المبكر بقيمة ٢٣,١٣٥ ألف درهم (٢٠١٤: ١٧,٠٩٢ ألف درهم) (إيضاح ١٥) وتكلفة الفائدة على التزامات المنافع المحددة بقيمة ٦,٧٠٩ ألف درهم (٢٠١٤: لا شيء) (إيضاح ١٦).

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢٤ حق الامتياز

فيما يلي معدلات رسوم حق الامتياز مستحقة الدفع لوزارة المالية بدولة الإمارات العربية المتحدة عن الفترة من ٢٠١٢ إلى ٢٠١٦:

٢٠١٦	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٢	حق الامتياز
٪١٥	٪١٢,٥	٪١٠	٪٧,٥	٪٥	على إيرادات الأنشطة المرخصة
٪٣٠	٪٣٠	٪٢٥	٪٢٠	٪١٧,٥	على أرباح الأنشطة المرخصة بعد اقتطاع حق الامتياز لإيرادات الرخص
٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم				
١٢,٢٣٨,٣٦٥ (١٦٢,٢٢٤) (٣,١٥٧,٧١١)	١٢,٣٣٧,٠٤٨ (١٦٠,٥٥١) (٢,٩٦٦,٢٢٩)	مجموع إيرادات السنة إيرادات خدمات البث للسنة (إيضاح ٣٠) اقتطاعات أخرى مسموح بها			
٨,٩١٨,٤٣٠	٩,٢١٠,٢٦٨	مجموع الإيرادات المعدلة			
٣,٧٠١,٥٤٣ -	٣,٨٦١,٩١١ (٨٠,٥٤٦)	الأرباح قبل رسوم حق الامتياز اقتطاعات مسموح بها			
٣,٧٠١,٥٤٣	٣,٧٨١,٣٦٥	مجموع أرباح الأنشطة المرخصة			
مخصص حق الامتياز: ١٢,٥٪ (٢٠١٤: ١٠٪) من مجموع الإيرادات المعدلة زائداً ٣٠٪ (٢٠١٤: ٢٥٪) من صافي أرباح الأنشطة المرخصة للسنة قبل التوزيع وبعد اقتطاع ١٢,٥٪ (٢٠١٤: ١٠٪) من مجموع الإيرادات المعدلة.					
١,٥٩٤,٢٦٨ (٢,٠٧٤)	١,٩٤٠,٣٠٨ (١٩,٧٥٠)	تعديلات على المخصص			
١,٥٩٢,١٩٤	١,٩٢٠,٥٥٨				

عدلت المجموعة خلال السنة الحالية مستحقات الامتياز لسنة ٢٠١٤ بحيث تعكس التعديل على طريقة الحساب نتيجة للتوجيهات الجديدة بشأن حقوق الامتياز الصادرة عن وزارة المالية بتاريخ ١٢ فبراير ٢٠١٥ والمطبقة على عام ٢٠١٤ فصاعداً. استندت كذلك مستحقات الامتياز للسنة الحالية على هذه التوجيهات الجديدة.

الحركة في مستحقات الامتياز على النحو التالي:

٢٠١٤ ألف درهم	٢٠١٥ ألف درهم	
١,٠٧٥,٠٤٧	١,٥٩٤,٢٦٨	في ١ يناير
(١,٠٧٢,٩٧٣)	(١,٥٦٢,٢٥٧)	المدفوع خلال السنة
١,٥٩٢,١٩٤	١,٩٢٠,٥٥٨	المحمل للسنة
١,٥٩٤,٢٦٨	١,٩٥٢,٥٦٩	في ٣١ ديسمبر

٢٥ ربحية السهم

٢٠١٤	٢٠١٥	أرباح السنة (ألف درهم)
٢,١٠٩,٣٤٩	١,٩٤١,٣٥٣	المتوسط المرجح لعدد الأسهم
٤,٥٧١,٤٢٨,٥٧١	٤,٥٧١,٤٢٨,٥٧١	الربحية الأساسية والمخفضة للسهم (بالدرهم)
٠,٤٦	٠,٤٢	

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢٦ التغيرات في رأس المال العامل

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
		تغيرات في:
		المخزون
(٩٣,٩٣٣)	٦٦,٩٤٦	ذمم مدينة تجارية وأخرى
(٢٦٩,١٧٩)	٢٠٥,٨٤٣	ذمم دائنة تجارية وأخرى
١٩٥,٧٧٣	(٢١٤,١١٠)	مبالغ مستحقة من أطراف ذات علاقة
(٤٩٤)	٣٠,٤٣٠	مبالغ مستحقة لأطراف ذات علاقة
(٢١,٣١٧)	٢٨,٠٧١	مكافآت نهاية الخدمة المدفوعة للموظفين
(٢١,٢٤٤)	(١٤,٠٣٠)	صافي التغيرات في رأس المال العامل
(٢١٠,٣٩٤)	١٠٣,١٥٠	

٢٧ مطلوبات طارئة والتزامات

لدى المجموعة التزامات رأسمالية وضمانات مصرفية قائمة بمبلغ ٨٥٦,٣٥٣ ألف درهم ومبلغ ٨,١٥٢ ألف درهم، على التوالي (٢٠١٤: ٧٥٧,٤١٧ ألف درهم و١٢,٠٣٧ ألف درهم، على التوالي). والضمانات المصرفية مؤمنة بهامش بقيمة ٨,١٥٢ ألف درهم (٢٠١٤: ١٢,٠٣٧ ألف درهم) (إيضاح ١٣).

٢٨ الأدوات المالية

١-٢٨ مخاطر الائتمان

التعرض لمخاطر الائتمان

تمثل القيمة الدفترية والقيمة العادلة للموجودات المالية أقصى حد للتعرض لمخاطر الائتمان. كان الحد الأقصى للتعرض لمخاطر الائتمان في تاريخ التقرير كالتالي:

القيمة العادلة		القيمة الدفترية		إيضاح
٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
١,٢٩٣,٨٩١	١,٠٨٦,٢٢٧	١,٢٩٣,٨٩١	١,٠٨٦,٢٢٧	١٠ ذمم مدينة تجارية وأخرى
٤٦٦,٤٧٥	٣٩٧,١٤٥	٤٦٦,٤٧٥	٣٩٧,١٤٥	١١ مبالغ مستحقة من أطراف ذات علاقة
٥,٨٤٠,٠٠٠	٦,٢٠٠,٠٠٠	٥,٨٤٠,٠٠٠	٦,٢٠٠,٠٠٠	١٢ استثمارات قصيرة الأجل
١٩٢,٧٣٧	١٦٣,٢٨٨	١٩٢,٧٣٧	١٦٣,٢٨٨	١٣ أرصدة نقدية ومصرفية
٧,٧٩٣,١٠٣	٧,٨٤٦,٦٦٠	٧,٧٩٣,١٠٣	٧,٨٤٦,٦٦٠	

لغرض الإفصاح عن مدى التعرض لمخاطر الائتمان على الأدوات المالية، فقد استبعدت موجودات غير مالية بقيمة ٣٦٢,١٣٢ ألف درهم (٢٠١٤: ٤١٥,٦٠٢ ألف درهم) من الذمم المدينة التجارية والأخرى.

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢٨ الأدوات المالية (تابع)

١-٢٨ مخاطر الائتمان (تابع)

الانخفاض في قيمة الذمم المدينة التجارية

أعمار الذمم المدينة التجارية هي على النحو التالي:

الإجمالي ٢٠١٥ ألف درهم	انخفاض القيمة ٢٠١٥ ألف درهم	الإجمالي ٢٠١٤ ألف درهم	انخفاض القيمة ٢٠١٤ ألف درهم
٧٦٥,٦٩٦	(٢,٨٧٥)	٧٣٥,٥٥٦	(١٢,٠٨٤)
٣٠٩,٣٣٤	(٦,٦٢٥)	٣٩٠,٧٠٩	(١١,٦٢٢)
٣٩٦,٠٢٠	(٩٥,٠٤٨)	٣١٨,٧٢٧	(٦٩,١٠١)
٤٥٢,٨٦١	(٣٧٨,٢٤٩)	٤٥٤,٤٠٣	(٣٣٢,٩٢٥)
١,٩٢٣,٩١١	(٤٨٢,٧٩٧)	١,٨٩٩,٣٩٥	(٤٢٥,٧٣٢)

غير متأخرة السداد

متأخرة السداد من ٠ - ٣٠ يوماً

متأخرة السداد من ٣١ - ١٨٠ يوماً

أكثر من ١٨١ يوماً

يستخدم مخصص انخفاض قيمة الذمم المدينة التجارية في قيد خسائر انخفاض القيمة، إلا إذا رأت المجموعة أن من غير الممكن استرداد المبلغ المدين؛ وفي حال كانت المبالغ غير قابلة للاسترداد يتم حذفها مباشرة من الموجودات المالية.

٢-٢٨ مخاطر السيولة

فيما يلي آجال الاستحقاق التعاقدية للمطلوبات المالية وقيمها العادلة:

٣١ ديسمبر ٢٠١٥

التدفقات النقدية التعاقدية						
القيمة العادلة	القيمة الدفترية	المجموع	٦ أشهر أو أقل	٦ أشهر - ١٢ شهراً	سنة واحدة إلى سنتين	أكثر من سنتين
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
٤,٤٩١,٤٥٨	٤,٤٩١,٤٥٨	٤,٦٩٤,٢٣٦	١٠٨,٥٨٣	٩٣,٩٨٠	٨٤٠,٤١٥	٣,٦٥١,٢٥٨
١,٨٢٣,٢٥٣	١,٨٢٣,٢٥٣	١,٨٢٣,٢٥٣	١,٨٢٣,٢٥٣	-	-	-
٦٧٩,٢٧٠	٦٧٩,٢٧٠	٦٧٩,٢٧٠	٦٧٩,٢٧٠	-	-	-
١٣٣,٥٨٤	١٣٣,٥٨٤	١٣٣,٥٨٤	١٣٣,٥٨٤	-	-	-
١٧٩,٠٩٩	١٧٩,٠٩٩	١٧٩,٠٩٩	١٧٩,٠٩٩	-	-	-
١٣,٠٠٤	١٣,٠٠٤	١٣,٠٠٤	١٣,٠٠٤	-	-	-
١,٩٥٢,٥٦٩	١,٩٥٢,٥٦٩	١,٩٥٢,٥٦٩	١,٩٥٢,٥٦٩	-	-	-
٢٨,٠٧١	٢٨,٠٧١	٢٨,٠٧١	٢٨,٠٧١	-	-	-
٤٢٢	٤٢٢	٤٢٢	٤٢٢	-	-	-
٩,٣٠٠,٧٣٠	٩,٣٠٠,٧٣٠	٩,٥٠٣,٥٠٨	٤,٩١٧,٨٥٥	٩٣,٩٨٠	٨٤٠,٤١٥	٣,٦٥١,٢٥٨

مطلوبات مالية غير مشتقة

قروض

ذمم دائنة تجارية ومستحقات

مبالغ مستحقة لمشغلي اتصالات آخرين

ودائع العملاء

مستحقات منافع الموظفين

محتجزات دائنة

حق امتياز مستحق

مبالغ مستحقة لأطراف ذات علاقة

أخرى

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢٨ الأدوات المالية (تابع)

٢-٢٨ مخاطر السيولة (تابع)

٣١ ديسمبر ٢٠١٤

التدفقات النقدية التعاقدية						
القيمة العادلة ألف درهم	القيمة الدفترية ألف درهم	المجموع ألف درهم	٦ أشهر أو أقل ألف درهم	٦ أشهر - ١٢ شهراً ألف درهم	سنة واحدة إلى سنتين ألف درهم	أكثر من سنتين ألف درهم
٤,٤٣٠,٥٩٨	٤,٤٣٠,٥٩٨	٤,٦٣٥,٢٢٠	١٤٧,٤٤٧	٤٩٩,٩٠٢	٧٦٥,٣٧٧	٣,٢٢٢,٤٩٤
٢,٠٧٥,٧٢٩	٢,٠٧٥,٧٢٩	٢,٠٧٥,٧٢٩	٢,٠٧٥,٧٢٩	-	-	-
٦٧٢,٩٥٢	٦٧٢,٩٥٢	٦٧٢,٩٥٢	٦٧٢,٩٥٢	-	-	-
١٢٩,٠٣٠	١٢٩,٠٣٠	١٢٩,٠٣٠	١٢٩,٠٣٠	-	-	-
١٩٧,٠٥١	١٩٧,٠٥١	١٩٧,٠٥١	١٩٧,٠٥١	-	-	-
١٣,٨٧٦	١٣,٨٧٦	١٣,٨٧٦	١٣,٨٧٦	-	-	-
١,٥٩٤,٢٦٨	١,٥٩٤,٢٦٨	١,٥٩٤,٢٦٨	١,٥٩٤,٢٦٨	-	-	-
٧٣,٩٤٤	٧٣,٩٤٤	٧٣,٩٤٤	٧٣,٩٤٤	-	-	-
٩,١٨٧,٤٤٨	٩,١٨٧,٤٤٨	٩,٣٩٢,٠٧٠	٤,٩٠٤,٢٩٧	٤٩٩,٩٠٢	٧٦٥,٣٧٧	٣,٢٢٢,٤٩٤

٣-٢٨ مخاطر العملات

التعرض لمخاطر العملات

فيما يلي تعرض المجموعة لمخاطر العملات الأجنبية:

٣١ ديسمبر ٢٠١٤			٣١ ديسمبر ٢٠١٥			
ألف			ألف			
جنيه	دولار	جنيه	دولار	جنيه	دولار	
استرليني	أمريكي	استرليني	أمريكي	استرليني	أمريكي	
٥,٥٣٠	٨,٩٨٤	١٢٢,١٨١	٣٦١	١٢,٤٠٠	٧٦,٤٤١	الذمم المدينة التجارية
(٩٦٧)	(١٠,٢٢١)	(٢٦٠,١٥٢)	(١,١٩٩)	(٥٩٥)	(١٠٩,٢٢٤)	الذمم الدائنة التجارية
٤,٥٦٣	(١,٢٣٧)	(١٣٧,٩٧١)	(٨٣٨)	١١,٨٠٥	(٣٢,٧٨٣)	صافي تعرض الميزانية العمومية

فيما يلي أسعار الصرف الهامة مقابل الدرهم الإماراتي المطبقة خلال السنة:

سعر الصرف بتاريخ التقرير		متوسط سعر الصرف		
٢٠١٤	٢٠١٥	٢٠١٤	٢٠١٥	
٣,٦٧٣٥	٣,٦٧٣٥	٣,٦٧٣٥	٣,٦٧٣٥	١ دولار أمريكي
٤,٤٤٤٤	٣,٩٨٨٨	٤,٩١٤٧	٤,١٠٦٨	١ يورو
٥,٧٢١٥	٥,٤١٣٤	٦,٠٧٠١	٥,٦٤٧١	١ جنيه استرليني

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢٨ الأدوات المالية (تابع)

٣-٢٨ مخاطر العملات (تابع)

تحليل الحساسية

إن أي ارتفاع في سعر صرف الدرهم الإماراتي بواقع ١٠٪ مقابل العملات التالية في ٣١ ديسمبر كان ليؤدي إلى زيادة / (نقص) حقوق الملكية والأرباح بالمبالغ الموضحة أدناه. يفترض هذا التحليل بقاء جميع المتغيرات الأخرى ثابتة، ولا سيما أسعار الفائدة.

٢٠١٥	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
١٢,٠٤٣	٥٠,٦٧٨	الزيادة / (النقص) في الأرباح
(٤,٨٤٨)	٥٥٠	دولار أمريكي
٤٧٣	(٢,٦١١)	يورو
		جنية استرليني

وفي المقابل، فإن أي انخفاض في سعر صرف الدرهم الإماراتي بواقع ١٠٪ مقابل العملات الموضحة أعلاه في ٣١ ديسمبر كان ليؤثر عكسياً بنفس القيمة. إن التأثير على حقوق الملكية في كل حالة من الحالات الموضحة أعلاه سيكون بنفس القيم المبينة أعلاه.

٤-٢٨ مخاطر أسعار الفائدة

التعرض لمخاطر أسعار الفائدة

إن معدلات الفائدة على أدوات المجموعة المالية المحملة بالفائدة هي على النحو التالي:

القيمة الدفترية	٢٠١٥	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	
٤,٢٩٧,٩٩٥	٤,٠٤٤,١٠٣		أدوات بمعدلات فائدة متغيرة
١٩٣,٤٦٣	٣٨٦,٤٩٥		قروض مصرفية
٤,٤٩١,٤٥٨	٤,٤٣٠,٥٩٨		ترتيبات شراء ائتماني

تحليل الحساسية

إن زيادة أسعار الفائدة بواقع ١٠٠ نقطة أساس في تاريخ التقرير كان ليؤدي إلى نقص حقوق الملكية والأرباح أو الخسائر بالمبالغ الموضحة أدناه. يفترض هذا التحليل بقاء جميع المتغيرات الأخرى ثابتة، ولا سيما معدلات صرف العملات الأجنبية.

٢٠١٥	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
٢٨,٣٨٩	٤٣,٤٩٥	النقص في الأرباح
		أدوات بمعدلات فائدة متغيرة

وفي المقابل، فإن انخفاض أسعار الفائدة بواقع ١٠٠ نقطة أساس كان سيكون له نفس التأثير في الاتجاه العكسي. إن التأثير على حقوق الملكية في كل حالة من الحالات الموضحة أعلاه سيكون بنفس القيمة المبينة أعلاه.

أبرمت المجموعة خلال السنة عقوداً لمقايضة أسعار الفائدة المتغيرة بالثابتة مع المصارف المقابلة من أجل التحوط لمخاطر أسعار الفائدة المتعلقة بجزء من أسعار الفائدة المتغيرة مستحقة الدفع على القروض المصرفية متوسطة الأجل غير المضمونة. لا يشمل تحليل الحساسية على الجزء المتحوط من القروض لأجل (إيضاح ٩).

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٢٨ الأدوات المالية (تابع)

٥-٢٨ الأدوات المالية بحسب الفئة

لقد تم تطبيق السياسات المحاسبية للأدوات المالية على البنود المدرجة أدناه:

٢٠١٤	٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	
		قروض وذمم مدينة
١,٢٩٣,٨٩١	١,٠٨٦,٢٢٧	ذمم مدينة تجارية وأخرى
٤٦٦,٤٧٥	٣٩٧,١٤٥	مبالغ مستحقة من أطراف ذات علاقة
٥,٨٤٠,٠٠٠	٦,٢٠٠,٠٠٠	استثمارات قصيرة الأجل
١٩٢,٧٣٧	١٦٣,٢٨٨	أرصدة نقدية ومصرفية
<u>٧,٧٩٣,١٠٣</u>	<u>٧,٨٤٦,٦٦٠</u>	
		قروض
٤,٤٣٠,٥٩٨	٤,٤٩١,٤٥٨	ذمم دائنة تجارية وأخرى
٤,٧٥٦,٨٥٠	٤,٧٨١,٢٠١	مبالغ مستحقة لأطراف ذات علاقة
-	٢٨,٠٧١	
<u>٩,١٨٧,٤٤٨</u>	<u>٩,٣٠٠,٧٣٠</u>	

لغرض الإفصاح عن الأدوات المالية، فقد استُبعدت موجودات غير مالية ومطلوبات غير مالية بقيمة ٣٦٢,١٣٢ ألف درهم و ٥٤٥,٧٧٩ ألف درهم، على التوالي (٢٠١٤: ٤١٥,٦٠٢ ألف درهم و ٥٧٣,٢٣٧ ألف درهم، على التوالي) من الذمم المدينة التجارية والأخرى والذمم الدائنة التجارية والأخرى، على التوالي.

٢٩ مقاصة الموجودات والمطلوبات المالية

تتم مقاصة الموجودات والمطلوبات المالية وبيان صافي القيمة في بيان المركز المالي الموحد في حالة واحدة فقط وهي أن يتوفر حق قانوني حالي واجب النفاذ بمقاصة المبالغ المحتسبة ويكون هناك نية للتسوية على أساس الصافي أو بيع الموجودات وتسوية المطلوبات في نفس الوقت.

يعرض الجدول التالي الأدوات المالية المسجلة التي خضعت للتسوية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ و ٣١ ديسمبر ٢٠١٤.

٣١ ديسمبر ٢٠١٤			٣١ ديسمبر ٢٠١٥			
صافي المبالغ المعروضة في الميزانية العمومية ألف درهم	إجمالي المبالغ المعروضة في الميزانية العمومية ألف درهم	إجمالي المبالغ المعروضة في الميزانية العمومية ألف درهم	صافي المبالغ المعروضة في الميزانية العمومية ألف درهم	إجمالي المبالغ المعروضة في الميزانية العمومية ألف درهم	إجمالي المبالغ المعروضة في الميزانية العمومية ألف درهم	
١,٧٠٩,٤٩٣	(٢٤٧,٠٢٦)	١,٩٥٦,٥١٩	١,٤٤٨,٣٥٩	(٤٣٤,٧٩٧)	١,٨٨٣,١٥٦	الموجودات المالية
١,٧٠٩,٤٩٣	(٢٤٧,٠٢٦)	١,٩٥٦,٥١٩	١,٤٤٨,٣٥٩	(٤٣٤,٧٩٧)	١,٨٨٣,١٥٦	ذمم مدينة تجارية وأخرى
						المجموع
						المطلوبات المالية
٥,٣٣٠,٠٨٧	(٢٤٧,٠٢٦)	٥,٥٧٧,١١٣	٥,٣٢٦,٩٨٠	(٤٣٤,٧٩٧)	٥,٧٦١,٧٧٧	ذمم دائنة تجارية وأخرى
٥,٣٣٠,٠٨٧	(٢٤٧,٠٢٦)	٥,٥٧٧,١١٣	٥,٣٢٦,٩٨٠	(٤٣٤,٧٩٧)	٥,٧٦١,٧٧٧	المجموع

شركة الإمارات للاتصالات المتكاملة ش.م.ع وشركاتها التابعة

إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣٠ تحليل القطاعات

- تعمل الشركة فقط في الإمارات العربية المتحدة. ويتم تنظيم المجموعة إلى أربعة قطاعات أعمال رئيسية كما يلي:
- قطاع الهاتف المتحرك ويقدم خدمات إلى المؤسسات والأسواق الاستهلاكية من ضمنها خدمات الاتصال الصوتي والبيانات وشبكة الإنترنت اللاسلكية (واي فاي) للهاتف المتحرك.
 - قطاع الهاتف الثابت ويقدم خدمات الاتصالات السلكية إلى المؤسسات والأفراد ومن ضمنها خدمات البيانات واسعة النطاق والبث التلفزيوني عبر الإنترنت وخدمات بروتوكول الإنترنت أو الشبكة الافتراضية الخاصة (IP / VPN) والاتصالات الهاتفية.
 - قطاع البيع بالجملة ويقدم خدمات الاتصال الصوتي والبيانات لشركات الاتصال الوطنية والدولية ومن ضمنها مجال حركة الاتصالات الدولية الصوتية الواردة واتفاقات التجوال الدولي وتوصيل الخطوط المؤجرة من نقطة اتصال إلى أخرى.
 - قطاع خدمات البث ويقدم خدمات الأقمار الصناعية والبث المتكاملة لشركات البث وشركات الإعلام.
 - تمثل نتائج القطاعات السابقة إجمالي الأرباح ناقصاً تكاليف البيع المباشرة. ويتم احتسابها قبل خصم تكاليف تشغيل الشبكة ومصاريف البيع والمصاريف العمومية والإدارية، وهي المقياس الذي يتم تقديم تقارير بشأنه لمجلس إدارة المجموعة بغرض تخصيص الموارد وتقييم أداء القطاعات.

٣١ ديسمبر ٢٠١٥

الهاتف المتحرك ألف درهم	الهاتف الثابت ألف درهم	البيع بالجملة ألف درهم	خدمات البث ألف درهم	المجموع ألف درهم
٨,٩٨٩,٩٨٤	٢,٥٥٤,٨٣٤	٦٣١,٦٧٩	١٦٠,٥٥١	١٢,٣٣٧,٠٤٨
٦,٣٩٦,٠٧٥	٢,٠٥٨,٦٣٣	١٣٥,٨٤٩	٥٩,٧٣٤	٨,٦٥٠,٢٩١
إيرادات القطاع				
مساهمات القطاع				
تكاليف غير موزعة				
إيرادات ومصاريف تمويل وإيرادات				
أخرى وحصة من ربح استثمار في				
شركة زميلة				
الأرباح قبل رسوم حق الامتياز				
رسوم حق الامتياز				
ربح السنة				

٣١ ديسمبر ٢٠١٤

الهاتف المتحرك ألف درهم	الهاتف الثابت ألف درهم	البيع بالجملة ألف درهم	خدمات البث ألف درهم	المجموع ألف درهم
٩,١٧٥,١٩٠	٢,٢٤٥,٧٨٨	٦٥٥,١٦٣	١٦٢,٢٢٤	١٢,٢٣٨,٣٦٥
٦,١١٠,٤٥٣	١,٧٨٦,٦١٨	١٥٣,٢٧٤	٥٧,٧٩٦	٨,١٠٨,١٤١
إيرادات القطاع				
مساهمات القطاع				
تكاليف غير موزعة				
إيرادات ومصاريف تمويل وإيرادات				
أخرى وحصة من خسارة استثمار في				
شركة زميلة				
الأرباح قبل رسوم حق الامتياز				
حق الامتياز				
ربح السنة				

لم يتم تحديد موجودات ومطلوبات المجموعة لأي من القطاعات المفصّل عنها حيث إن أغلب الموجودات الثابتة التشغيلية يتم دمجها بشكل كامل بين القطاعات. ولذا، ترى الشركة عدم وجود ضرورة عملية لتقديم إفصاحات حول القطاعات فيما يتعلق بإجمالي الموجودات والمطلوبات حيث إن الفصل اللازم للبيانات المتاحة غير ذي جدوى.